

A E N O

SEASONAL



reddot winner 2025

Uztādīšanas un ekspluatācijas rokasgrāmata

Viedā premium eko telpas sildītāja ar DZĪVĀS UGUNS efektu AENO™

Modeļi: AFH0001S, AFH0002S, AFH0001S-UK,
AFH0002S-UK, AFH0001S-SA, AFH0002S-SA

(ieskaitot iepriekš minētos modeļus ar „-A” galotni)

Versija 1.0.1 | 2026. gada jūnijs

Ievads

Viedais premium eko telpas sildītājs ar DZĪVĀS UGUNIS efektu AENO™ (turpmāk – sildītājs, ierīce) ir paredzēts gaisa sildīšanai un mitrināšanai dzīvojamās un biroja telpās. Šajā rokasgrāmatā ir ierīces un tās sastāvdaļu detalizēts apraksts, kā arī norādījumi par tās uzstādīšanu, ekspluatācijas un apkopi.

Autortiesības

Autortiesības © ASBISC Enterprises PLC. Visas tiesības aizsargātas.

AENO preču zīme pieder uzņēmumam ASBIS GROUP OF COMPANIES (turpmāk – ASBISC, ražotājs).

Visas minētās preču zīmes un nosaukumi, kā arī logotipi un citi simboli, kas minēti šajā dokumentā, ir to attiecīgo īpašnieku īpašums¹.

Materiāli, kas izplatīti ar AENO preču zīmi un ietverti šajā rokasgrāmatā, ir aizsargāti saskaņā ar starptautiskajiem un vietējiem tiesību aktiem, tostarp autortiesību un blakustiesību likumiem.

Jebkura iespējama citu uzņēmumu, zīmolu un iekārtu pieminēšana šajā dokumentā ir tikai un vienīgi ierīces darbības skaidrojuma un apraksta nolūkos un nepārkāpj neviena intelektuālā īpašuma tiesības.

Jebkāda šeit sniegto materiālu reproducēšana, kopēšana, publicēšana, tālāka izplatīšana vai publiska demonstrēšana (pilnībā vai daļēji) ir atļauta tikai pēc attiecīgas rakstiskas atļaujas saņemšanas no autortiesību īpašnieka.

Jebkāda neatļauta šīs pamācības materiālu izmantošana var būt par pamatu civiltiesiskai atbildībai un pārkāpēja kriminālvajāšanai saskaņā ar spēkā esošajiem tiesību aktiem.

¹ Google Play un Google Home ir reģistrētas Google LLC preču zīmes; App Store, Siri ir reģistrētas Apple Inc. preču zīmes; Amazon Alexa, Amazon ir reģistrētas Amazon Technologies, Inc. preču zīmes.

Atbildība un tehniskais atbalsts

Šis dokuments ir sagatavots saskaņā ar visām nepieciešamajām juridiskajām prasībām un satur detalizētu, pilnīgu un saprotamu informāciju par ierīces ekspluatāciju un apkopi. Informācija ir aktuāla dokumentā norādītajā datumā. Stingra šajā dokumentā sniegto norādījumu ievērošana ir galvenais priekšnoteikums pareizai, uzticamai un drošai ierīces ekspluatācijas.

Šī pamācībā, kā arī īsā darba sākšanas pamācība ir neatņemama ierīces sastāvdaļa, un tām vienmēr jābūt lietotāja rīcībā kā atsauces dokumentācijai.

Uzņēmums ASBISC patur tiesības modificēt ierīci un veikt izmaiņas šajā dokumentā bez iepriekšēja lietotāju brīdinājuma un neuzņemas atbildību par iespējamām negatīvām sekām, kas radušās novecojušas dokumenta versijas izmantošanas dēļ, kā arī par jebkādam iespējamām tehniskām un tipogrāfiskām kļūdām vai izlaidumiem, vai netiešu vai tiešu kaitējumu, kas var rasties šī dokumenta nodošanas trešajām personām vai ierīces nepareizas lietošanas dēļ.

Dokumenta valodu versiju neatbilstību gadījumā noteicošā ir šīs pamācības krievu valodas versija.

ASBISC nesniedz nekāda veida garantijas attiecībā uz šeit sniegto materiālu, tostarp, bet ne tikai, attiecībā uz ierīces piemērotību pārdošanai un piemērotību konkrētam lietojumam.

Visos tehniskajos jautājumos jāvērsas pie vietējā ASBISC uzņēmuma pārstāvja vai tehniskās atbalsta nodaļas, izmantojot atsauksmju formu tīmekļa lapā **aeno.com/service-and-warranty**. Visbiežāk sastopamās problēmas ir aprakstītas šī 9. sadaļā „Iespējamo kļūmju novēršana”.

Šīs rokasgrāmatas jaunāko versiju var lejupielādēt no **aeno.com/documents**.

Lietotāju informācija, tostarp personas dati, ir aizsargāta pret neatļautu piekļuvi un izpaušanu saskaņā ar GDPR ¹ prasībām. Konfidencialitātes politiku var apskatīt vietnē **aeno.com/privacy-policy**.

¹ Sk. 10. sadaļu „Terminu vārdnīca”.

Atbilstība standartiem

Šis ierīce atbilst piemērojamām drošības prasībām.



Ierīcei ir CE sertifikāts, un tā atbilst šādu Eiropas Savienības tiesību aktu prasībām:

- Elektromagnētiskās saderības direktīva 2014/30/EU;
- Zemsprieguma direktīva 2014/35/EU;
- Radioiekārtu direktīva 2014/53/EU;
- Ekodizaina direktīva 2009/125/EU;
- Bīstamo vielu izmantošanas ierobežošanas direktīvas elektroniskajās un elektriskajās iekārtās (RoHS) direktīvas 2011/65/EU un 2015/863.



Ierīce atbilst ECAS (Emirates Conformity Assessment Scheme) marķējuma prasībām, lai to varētu pārdot Apvienoto Arābu Emirātu teritorijā.



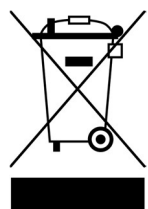
Ierīce atbilst UKCA marķējuma prasībām, lai ierīci varētu pārdot Apvienotajā Karalistē.

Ierīce atbilst EEU tehnisko reglamentu prasībām:

- TR CU 020/2011 „Tehnisko līdzekļu elektromagnētiskā saderība“;
- CU EEU 037/2016 „Par bīstamo vielu izmantošanas ierobežošanu elektrotehnikas un radioelektronikas izstrādājumos“;
- TR CU 004/2011 „Par zemsprieguma iekārtu drošību“.



Ierīce atbilst Ukrainas tehnisko noteikumu prasībām.



Šis simbols nozīmē, ka, atbrīvojoties no ierīces, tās baterijām un akumulatoriem, kā arī tās elektriskajiem un elektroniskajiem piederumiem, jāievēro elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (WEEE¹) un bateriju un akumulatoru atkritumu noteikumi.

Saskaņā ar noteikumiem, šī iekārta, beidzoties tās lietošanas termiņam, ir jāutilizē atsevišķi. Aizliegts iznīcināt ierīci, tās baterijas un akumulatorus, kā arī tās elektriskos un elektroniskos aksesuārus kopā ar nešķirotiem sadzīves atkritumiem, jo tas kaitēs videi.

¹ Sk. 10. sadaļu „Terminu vārdnīca“.

Lai aizsargātu vidi un cilvēku veselību, izlietotās elektriskās un elektroniskās iekārtas utilizējiet saskaņā ar apstiprinātām drošas utilizācijas vadlīnijām.

Vienkāršota atbilstības deklarācija

Ar šo uzņēmums ASBISC paziņo, ka šajā dokumentā aprakstītā ierīce atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām. Pilns atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa adresē:

aeno.com/documents/fh1s-fh2s

	AE	AT	BA	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK	EE	FI
	FR	GB	GR	HR	HU	IE	IT	KZ	LT	LV	MT	NL
	NO	PL	PT	RO	RS	SA	SE	SI	SK	TR	UA	ZA

Ierobežojumi un brīdinājumi

Pirms ierīces ekspluatācijas uzmanīgi izlasiet šajā dokumenta sadaļā sniegto informāciju. Saglabājiēt šo dokumentu turpmākai lietošanai.

UZMANĪBU!

Šajā dokumentā ietvertie brīdinājumi, piesardzības pasākumi un norādījumi neaparaksta visas iespējamās bīstamās situācijas. Lietojot ierīci, jārikojas ar veselo saprātu.

UZMANĪBU!

Neuzmanīga apiešanās ar ierīci, kā arī šajā rokasgrāmatā aprakstīto ekspluatācijas noteikumu neievērošana var izraisīt traumas, ugunsgrēku un/vai īpašuma bojājumus, kā arī garantijas anulēšanu.

Ierīces ekspluatācija ir atļauta tikai sadzīves apstākļos un saskaņā ar tās paredzēto mērķi, kā aprakstīts šajā dokumentā. Aizliegts izmantot ierīci rūpnieciskiem mērķiem.

Brīdinājuma simboli un zīmes



Karsta virsma! Saskaroties ar sildīšanas virsmām, pastāv apdegumu risks! Nepieskarieties ierīces korpusam, līdz tas pilnībā atdzisis! **Neļaujiet barošanas vadam saskarties ar ierīces korpusu!**



Neizsedziet sildītāju un žāvējiet drēbes vai jebkuras citas lietas ne uz tā, lai izvairītos no ierīces pārkaršanas un ugunsgrēka riska!



Ierīce ir paredzēta lietošanai tikai iekštelpās.



Neizjauciet ierīci un nemēģiniet salabot to pats. Tas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai citas traumas, kā arī ražotāja garantijas anulēšanu.



Ir nepieciešams uzmanīgi izlasīt ierīces ekspluatācijas instrukciju.



Ierīce var tikt salauzta vai bojāta, ja ar to rīkojas neuzmanīgi.



Iepakojumu un ierīci jāaizsargā no mitruma iedarbības.

Iepakojuma marķējums, kas norāda uz pārstrādes iespēju



Iepakojuma ekomarķējums, kas norāda, ka to var pārstrādāt.



Marķējums, kas norāda, ka ierīces ārējais iepakojums (kaste) ir izgatavots no gofrētā kartona.



Marķējums, kas norāda, ka ierīces iekšējais iepakojums (plēve) ir izgatavots no bioloģiski noārdāma plastmasas.



Ierīces iepakojumu var izmest kopā ar sadzīves atkritumiem.



Simbols tiek izmantots Francijā un norāda, ka prece un tās iepakojums ir pakļauts otrreizējai pārstrādei.



Simboli tiek izmantoti Spānijā un Portugālē un norāda, ka ierīces ārējais iepakojums (kaste) ir izgatavots no pārstrādājama kartona un jāizmet zilā krāsas atkritumu konteinerā.



Simboli tiek izmantoti Spānijā un Portugālē un norāda, ka ierīces iekšējais iepakojums (plēve) ir izgatavots no kompostējama plastmasas un jāizmet brūnā krāsas atkritumu konteinerā.



Marķējuma teksts tiek izmantots Itālijā un norāda uz šādām iepakojuma īpašībām:

- ārējais iepakojums (kaste) ir izgatavots no pārstrādājama gofrētā kartona un jāizmet kartona atkritumu konteinerā;
- iekšējais iepakojums (plēve) ir izgatavots no kompostējama plastmasas un jāizmet komposta atkritumu konteinerā. Materiāls atbilst NF T51-800 prasībām.

Sertifikāta numurs: TA8021702099 OK COMPOST HOME TÜV.

SCATOLA ESTERNA PAP 20 –
RACCOLTA CARTA

PELLICOLA BIOPOLIMERICA OTHER 7 * –
RACCOLTA ORGANICO

* Conforme alla norma NF T51-800
TA8021702099 OK COMPOST HOME TÜV
**VERIFICA LE DISPOSIZIONI DEL TUO
COMUNE**

Ierīces drošas uzstādīšanas noteikumi

UZMANĪBU!

Uzstādiet ierīci stingri saskaņā ar šajā dokumentā sniegtajām instrukcijām.

UZMANĪBU!

Neuzstādiet ierīci tieši zem elektriskās rozetes vai uz tās.

UZMANĪBU!

Neuzstādiet sildītāju uz paklājiem un siltām grīdām!

1. Ja ierīce ir transportēta un/vai uzglabāta zemā temperatūrā, pirms lietošanas atstādiet to istabas temperatūrā uz 2 stundām.
2. Ierīce ir paredzēta **lietošanai tikai iekštelpās**.
3. Neuzstādiet ierīci komerciālās, rūpnieciskās un lauksaimniecības zonās, kā arī telpās ar paaugstinātu sprādzienbīstamu vai viegli uzliesmojošu vielu koncentrāciju, putekļainā vidē un apstākļos, kas veicina tās materiālu koroziju.
4. Neizvietojiet ierīci telpās ar augstu trokšņa līmeni un augstfrekvences traucējumiem.
5. Uzstādiet ierīci tikai uz līdzenas, stabilas horizontālas virsmas.
6. Neuzstādiet ierīci bērniem un mājdzīvniekiem pieejamās vietās.
7. Novietojiet sildītāju vismaz 1 metra attālumā no audumiem, mēbelēm, dekorācijām un citiem uzliesmojošiem materiāliem.
8. Neizvietojiet ierīci vannas, dušas vai cita ūdens avota tuvumā.
9. Nekādā gadījumā nenosedziet barošanas vadu, nevelciet to zem mēbelēm, tehnikas, paklājiem vai grīdas segumiem, kā arī vietās, kur var aizķerties aiz tā.

Drošas ekspluatācijas noteikumi

UZMANĪBU!

Ierīces ekspluatācija ir atļauta tikai, ievērojot šajā rokasgrāmatā aprakstītos noteikumus.

UZMANĪBU!

Karsta virsma! Saskaroties ar sildīšanas virsmām, pastāv apdegumu risks! Nepieskarieties sildītāja korpusam, līdz tas pilnībā atdzisis! **Neļaujiet barošanas vadam saskarties ar sildītāja korpusu!**

UZMANĪBU!

Neaizsedziet sildītāju un žāvējiet drēbes vai jebkuras citas lietas ne uz tā, lai izvairītos no ierīces pārkaršanas un ugunsgrēka riska!

UZMANĪBU!

Neizmantojiet ierīci, ja tās korpusā ir bojājumu pazīmes.

1. Ierīce, kā arī lietotne **AENO** nav paredzēta lietošanai bērniem, kā arī personām ar ierobežotām fiziskām, garīgām vai garīgām spējām, ja tām nav pietiekamas pieredzes vai zināšanu pareizai ierīces ekspluatācijai, kā arī ja tās neatrodas personas uzraudzībā, kas atbild par to drošību.
2. Bērni, kas jaunāki par 8 gadiem, nedrīkst atrasties darbības ierīces tuvumā, to pievienot un atvienot no elektrotīkla, tīrīt vai mēģināt izjaukt ierīci.
3. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci un piederumiem.
4. Neizmantojiet ierīci mazās telpās, kur atrodas personas, kuras nevar pašas iziet no telpas, un ja tie neatrodas par viņu drošību atbildīgas personas uzraudzībā.
5. Pirms ierīces savienošanas pārliecinieties, ka tehniskajās specifikācijās norādītais nominālais spriegums un frekvence atbilst barošanas avotam parametriem.
6. Pārliecinieties, ka, savienojot ierīci barošanas avotam, tās barošanas vada kontaktdakša cieši ieiet kontaktligzdā.
7. Pārliecinieties, ka barošanas vads nav savīts, pārlocīts, piespiests pie kāda priekšmeta vai saskaras ar karstiem, asiem priekšmetiem vai karstuma avotiem.
8. Nodrošiniet iespēju ātri atvienot ierīci no elektrotīkla.
9. Neizmantojiet pagarinātāju ierīces savienošanai barošanas avotam – ierīces savienošana vienai kontaktligzdai kopā ar citām elektroierīcēm var izraisīt barošanas avotam pārslodzi un ugunsgrēku.
10. Atvienojiet ierīci no barošanas avotam, ja tā netiek lietota ilgu laiku.
11. Neatstājiet ierīci, kas savienota barošanas avotam, bez uzraudzības.
12. Neizlieciet ierīci tiešu saules staru vai temperatūru iedarbībai, kas pārsniedz šajā dokumentā norādītās pieļaujamās vērtības ekspluatācijas un uzglabāšanai.
13. Neizlieciet ierīci mitruma, eļļu, ķīmisko un organisko šķidrumu, kā arī vibrācijas iedarbībai.
14. **Izmantojiet sildītāju vismaz 1,5 metru attālumā no cilvēkiem un dzīvniekiem.**
15. Pieskarieties ierīcei tikai ar sausām rokām.
16. Nepārvirojiet ierīci, kamēr tā ir ieslēgta vai karsta.
17. Neļaujiet ierīcei apgāzties.
18. **Tvertnes piepildīšanai izmantojiet tikai attīrītu/destilētu istabas temperatūras ūdeni.**
19. Piepildot tvertni, nepārsniedziet „MAX” atzīmi.
20. **Nenovirziet un neapgrieziet sildītāju, ja tā tvertne ir piepildīta ar ūdeni!**

21. Ja ūdens no tvertnes izlējās, pārtrauciet ekspluatāciju un nekavējoties atvienojiet ierīci no tīkla. Pārļiecinieties par tvertnes integritāti, kā arī par to, ka noteces aizbāžņi ir cieši noslēgti, pēc tam noslaukiet ierīci sausu pirms turpmākas izmantošanas.
22. Uzraugiet mitruma līmeni telpā. Neļaujiet veidoties kondensātam uz ierīces un blakus esošajiem priekšmetiem. Ja parādās mitrums, noregulējiet ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāti.

UZMANĪBU!

Augsts mitruma līmenis var veicināt mikroorganismu vairošanos apkārtējā vidē.

23. Pēc mitrināšanas funkcijas izmantošanas, kā arī pirms glabāšanas iztukšojiet ūdeni no tvertnes un ļaujiet tai pilnībā nožūt. Ilgu laiku neatstājiet ūdeni tvertnē.

UZMANĪBU!

Ūdenī un ārējā vidē esošie mikroorganismi var vairoties ūdens tvertnē un nonākt gaisā. Mainiet ūdeni tvertnē un tīriet to vismaz reizi 3 dienās, lai izvairītos no nepatīkama smaka un kaitējuma veselībai.

24. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla pēc lietošanas un pirms ūdens iztukšošanas no tvertnes.
25. Atvienojiet ierīci no barošanas avota, turot kontaktdakšu, nevis barošanas vadu.
26. Neiegremdējiet ierīci, tās barošanas vada kontaktdakšu vai pašu vadu ūdenī vai citos šķidrumos.
27. Uzturiet ierīci tīru, neļaujiet tai uzkrāties putekļiem. Ierīces tīrīšanai nelietojiet ķīmiskus vai agresīvus mazgāšanas līdzekļus, abrazīvas pastas, līdzekļus, kas satur skābes un šķīdinātājus, kā arī metāla sūkļus.
28. Neizjauciet ierīci un nemēģiniet salabot to pats.
29. Lai nomainītu bojātu barošanas vadu un izvairītos no bīstamām situācijām, vēršieties pie ražotāja, pilnvarota servisa centra vai speciālista ar atbilstošu kvalifikāciju.

UZMANĪBU!

Ja ierīce tika bojāta apgāšanās rezultātā, ražotāja garantija tiek anulēta.

UZMANĪBU!

Ražotājs neuzņemas atbildību par jebkādiem bojājumiem, kas radušies šajā dokumentā norādīto ieteikumu neievērošanas dēļ.

Ja jums rodas kādi jautājumi vai grūtības, lietojot AENO™ ierīci, pirms nogādāt to veikalā, lūdzu, sazinieties ar atbalsta komandu pa e-pastu **support@aeno.com** vai izmantojot atsauksmju veidlapu vai tiešsaistes tērzēšanu tīmekļa vietnē **aeno.com/service-and-warranty**.

Saturs

Ievads.....	3
Autortiesības.....	3
Atbilstība standartiem.....	5
Vienkāršota atbilstības deklarācija.....	6
Ierobežojumi un brīdinājumi.....	7
Brīdinājuma simboli un zīmes.....	7
Iepakojuma marķējums, kas norāda uz pārstrādes iespēju.....	8
Ierīces drošas uztādīšanas noteikumi.....	9
Drošas ekspluatācijas noteikumi.....	9
1 Vispārīgs apraksts un raksturojums.....	15
1.1 Ierīces mērķis.....	15
1.2 Ierīces izskats.....	16
1.3 Ierīces elementi.....	17
1.3.1 Ierīces vadības elementi.....	19
1.4 Displeja indikācija.....	22
1.5 Štēpselrozešu un kontaktdakšu tipi.....	24
1.6 Tehniskie dati.....	25
1.7 Piegādes komplekts.....	27
1.8 Iepakojšana un marķēšana.....	28
1.9 Ierīces modeļa un sērijas numura atšifrējums.....	28
2 Izpakojums, uztādīšana un ierīces sagatavošana ekspluatācijai.....	30
2.1 Izpakošana un uztādīšana.....	30
2.2 Sagatavošana ekspluatācijai.....	31
2.2.1 Tvertnes piepildīšana.....	31
2.2.2 Ierīces ieslēgšana.....	33
3 Manuālā vadība.....	35
3.1 Ierīces funkcijas.....	35
3.1.1 Sildīšana.....	36
3.1.2 Ūdens tvaiku ģenerēšana.....	36
3.1.3 Apgaismojums.....	37
3.1.4 DZĪVĀS UGUNIS efekts.....	37

3.1.5 Taimeris.....	38
3.1.6 Funkcija “Bērnu aizsardzība”	38
3.2 Ierīces apgāšanās.....	38
3.3 Ierīces izslēgšana.....	39
4 Attālā vadība caur mobilo lietotni un balss palīgiem	40
4.1 Lietotnes instalēšana.....	40
4.1.1 Jauna konta reģistrācija.....	41
4.1.2 Pieslēgšanās esošam kontam	42
4.2 Sildītāja savienošana mobilajai lietotnei.....	43
4.2.1 Savienošana automātiskās meklēšanas režīmā.....	43
4.2.2 Savienošana manuālajā režīmā.....	44
4.3 Ierīces vadība	46
4.3.1 Sildīšanas tips izvēle.....	46
4.3.2 Ūdens tvaiku ģenerēšana (mitrināšana).....	47
4.3.3 Apgaismojums.....	47
4.3.4 DZĪVĀS UGUNIS efekts.....	48
4.3.5 Grafiks	49
4.3.6 Taimeris	50
4.3.7 Statistika.....	50
4.3.8 Pamata iestatījumi	51
4.3.9 Papildu iestatījumi.....	53
4.4 Scenāriji un automatizācija	57
4.4.1 Automatizācijas izveide un palaišana	57
4.4.2 Scenāriji	59
4.5 Vadība caur balss palīgus.....	60
4.5.1 Google Assistant.....	60
4.5.2 Amazon Alexa.....	60
4.5.3 Siri.....	61
5 Kopšana, tehniskā apkope un remonts	62
5.1 Ūdens tvertnes kopšana	62
5.1.1 Ūdens iztukšošana no tvertnes.....	62
5.1.2 Ūdens tvertnes tīrīšana.....	63
5.2 Tehniskā apkope un remonts.....	63

6 Garantijas saistības.....	65
6.1 AENO™ servisa centri	65
6.2 Garantijas apkalpošanas kārtība	65
6.3 Atbildības ierobežojums.....	66
7 Uzglabāšana, transportēšana un utilizācija	68
8 Cita informācija	70
9 Iespējamo bojājumu novēršana	71
10 Terminu vārdnīca	73

Attēli un tabulas

1. attēls – Ierīces izskats.....	16
2. attēls – Ierīces elementi	18
3. attēls – Galvenie displeja indikatori.....	22
4. attēls – Piegādes komplekts	27
5. attēls – Ierīces izpakošana.....	30
6. attēls – Kāju montāža.....	31
7. attēls – Ūdens noteces atveru aizbāžņi	32
8. attēls – Ūdens tvertnes piepildīšana	32
9. attēls – Ieslēgšana/izslēgšana ar slēdža palīdzību	33
10. attēls – Manuālās vadības elementi.....	35
11. attēls – Ūdens iztukšošanas trauka novietojums	62
12. attēls – Aizbāžņu izņemšana	63
1. tabula – Barošanas slēdža nozīme	19
2. tabula – Ieslēgšanas/izslēgšanas pogas nozīme	19
3. tabula – Ieslēgšanas/izslēgšanas pogas gaismas diodes indikācija	20
4. tabula – Ierīces funkciju vadības pogu nozīme.....	21
5. tabula – Ierīces funkciju vadības pogu gaismas indikācija.....	21
6. tabula – Papildu displeja indikatori	23
7. tabula – Tehniskās specifikācijas.....	25
8. tabula – Apgaismojuma krāsu režīmi.....	37
9. tabula – Ierīces parametri grafika aktivizēšanas laikā	49
10. tabula – Iespējamo darbības traucējumu novēršana	71

1 Vispārīgs apraksts un raksturojums

1.1 Ierīces mērķis

Viedais premium eko telpas sildītājs ar DZĪVĀS UGUNIS efektu AENO™ ir elektriskā sildīšanas ierīce ar kombinētu sildīšanas un mitrināšanas funkciju, kas paredzēta lokālai izmantošanai dzīvojamās un biroja telpās.

AENO™ sildītāja galvenās priekšrocības:

- dubultās darbības sistēma:
 - konvekcijas sildīšana;
 - ultraskaņas mitrināšana.
- manuāla un tālvadības vadība (izmantojot mobilo lietotni un balss palīgus);
- Wi-Fi (2,4 GHz) savienojums;
- iespēja atsevišķi vadīt sildīšanu un ūdens tvaikus;
- iespēja uzturēt vēlamu temperatūru telpā;
- drošs DZĪVĀS UGUNIS efekts ar iespēju paplašināt spilgtuma, augstuma un liesmas mirgošanas iestatījumus;
- 12 krāsu apgaismojuma režīmi;
- līdz 72 stundām nepārtrauktas gaisa mitrināšanas ar pilnu tvertni;
- telpas sildīšana līdz 35 m² platībā¹;
- displejs ar stāvokļu indikāciju;
- iespēja iestatīt darba grafiku un izslēgšanu;
- enerģijas patēriņa un jaudas kontrole;
- bērnu bloķēšanas funkcija ar manuālās vadības bloķēšanu;
- apgāšanās sensors ar automātiskās atvienošanas no elektrotīkla funkciju;
- netoksisku materiālu izmantošana ražošanā;
- Red Dot Design Award 2025 balva ²kategorijās “Apkures un kondicionēšanas tehnoloģijas” un “Inovatīvs dizains”.

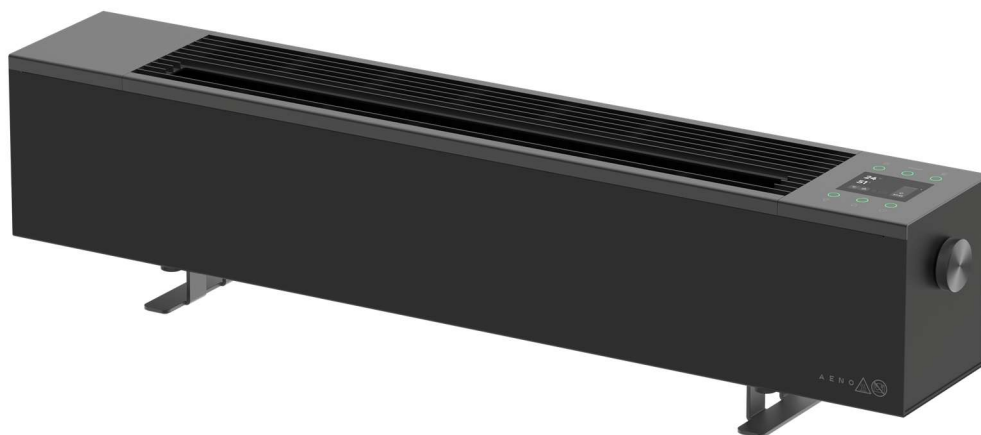
¹ Efektīvā apsildes platība ir atkarīga no telpas platības, griestu augstuma, logu skaita, to stiklojuma kvalitātes, sienu un griestu izolācijas kvalitātes, stūra istabu klātbūtnes un klimata zonas.

² Sk. 10. sadaļu „Terminu vārdnīca”.

1.2 Ierīces izskats



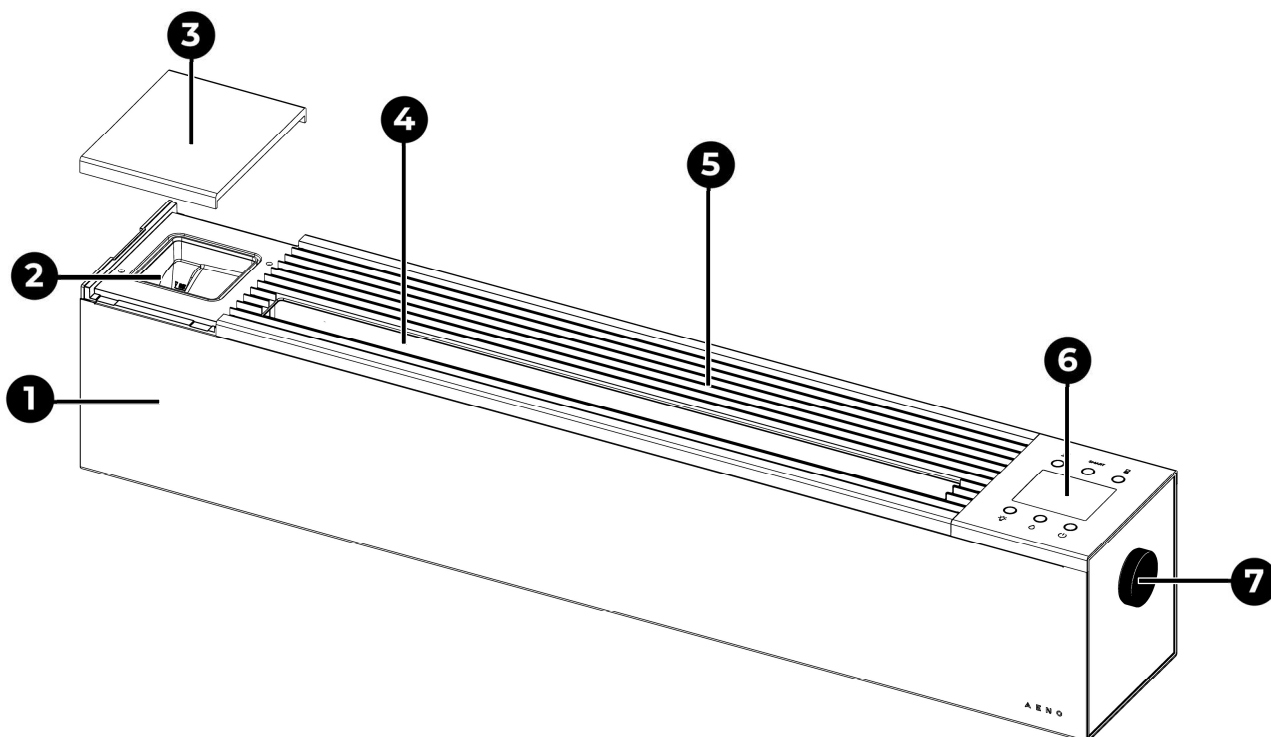
1(a) – Modelis AFH0001S (balta krāsa)



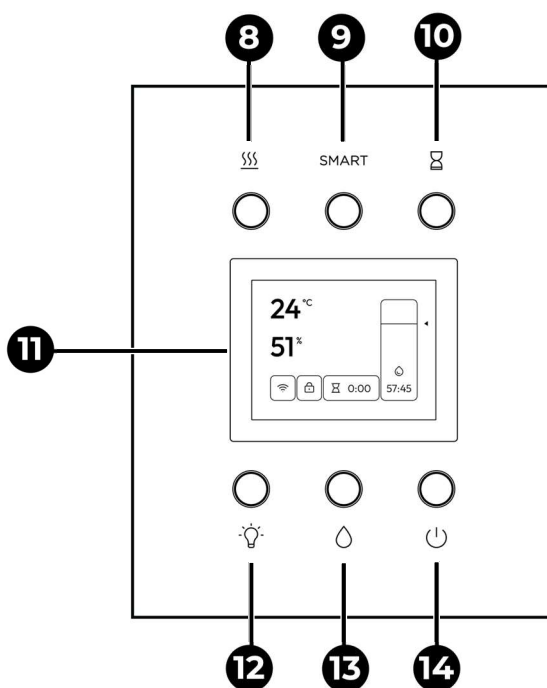
1(b) – Modelis AFH0002S (melna krāsa)

1. attēls – Ierīces izskats

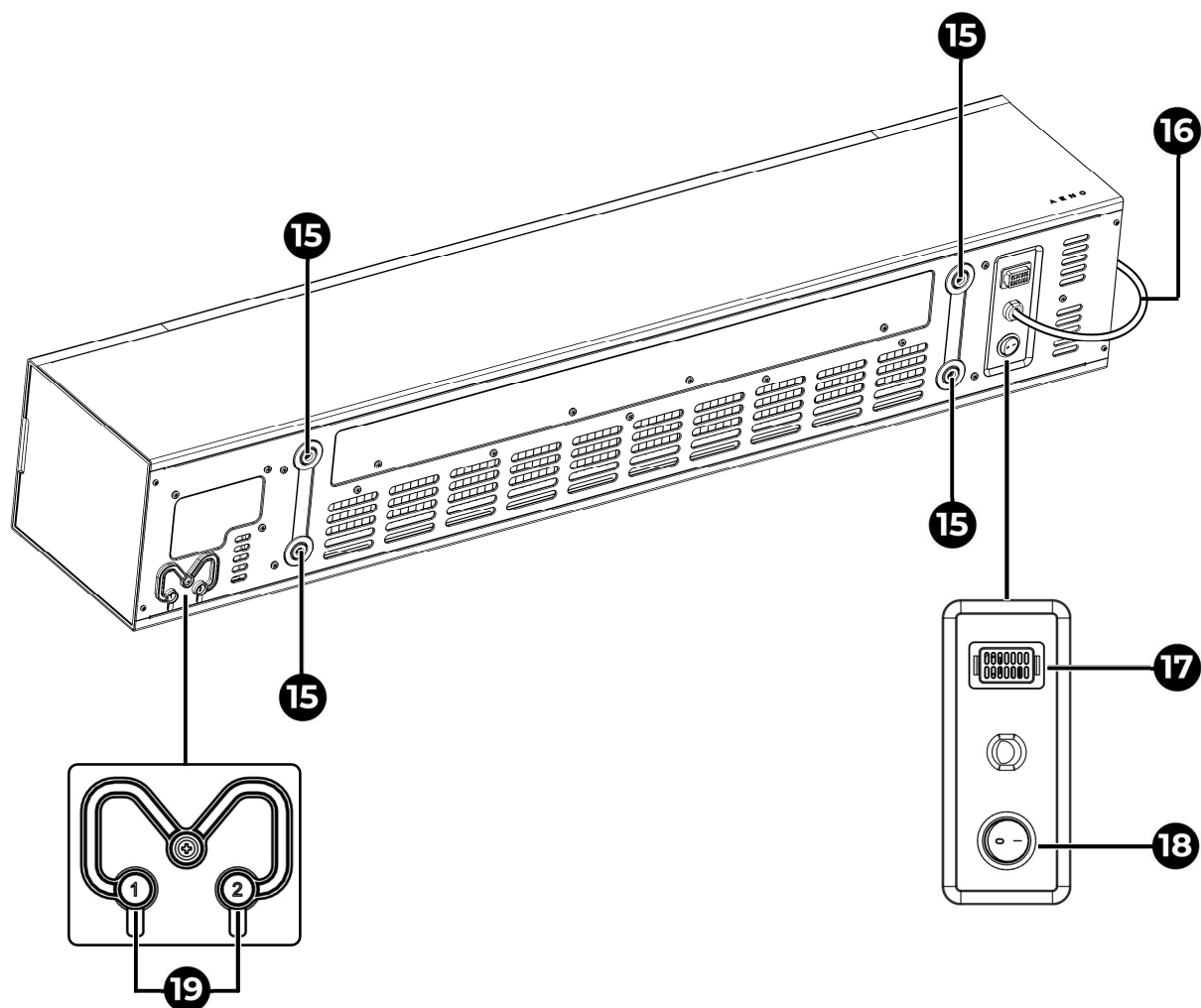
1.3 Ierīces elementi



2(a) – Skats no augšas un sāniem



2(b) – Vadības panelis



2(c) – Skats no apakšas

2. attēls – Ierīces elementi

Ierīces elementi (sk. attēlu augstāk):

- 1 – – vienības korpuss
- 2 – ūdens tvertne;
- 3 – ūdens tvertnes vāks;
- 4 – gaismas diodes josla / tvaika izvades atvere;
- 5 – siltā gaisa izvades atveres;
- 6 – vadības panelis;
- 7 – Regulators
- 8 – pastāvīgās sildīšanas poga;
- 9 – sildīšanas poga režīmā “SMART”;
- 10 – taimera poga;
- 11 – Displejs

- 12 – apgaismojuma poga;
- 13 – ūdens tvaika poga;
- 14 – ieslēgšanas/izslēgšanas poga;
- 15 – kāju montāžas atveres;
- 16 – barošanas vads;
- 17 – temperatūras un mitruma sensors;
- 18 – Barošanas slēdzis.
- 19 – ūdens noteces atveru aizbāžņi.

1.3.1 Ierīces vadības elementi

Sildītājs ir aprīkots ar šādiem vadības elementiem (sk. attēlu 2 augstāk):

- Barošanas slēdzis.
- 6 pogas uz vadības paneļa;
- Regulators

Zemāk sniegta informācija par to funkcijām un indikāciju.

PIEZĪME

Vadības panelis pāriet gaidstāves režīmā pēc 20 sekundēm bezdarbības. Lai darbinātu ierīci, aktivizējiet to, nospiežot jebkuru pogu uz vadības paneļa.

Barošanas slēdzis.

1. tabula – Barošanas slēdža nozīme

Darbība	Funkcija
Pārvietošana pozīcijā "I"	Elektroenerģijas padeves ieslēgšana
Pārvietošana pozīcijā "O"	Elektroenerģijas padeves izslēgšana

Ieslēgšanas/izslēgšanas poga

2. tabula – Ieslēgšanas/izslēgšanas pogas nozīme

Darbība	Funkcija
Viena nospiešana	Sildītāja ieslēgšana/izslēgšana
Nospiešana un turiet līdz vienam skaņas signālam (vismaz 3 sekundes)	Kļūdas atiestatīšana pēc sildītāja apgāšanās

Darbība	Funkcija
Nospiediet un turiet līdz diviem skaņas signāliem (vismaz 5 sekundes)	Sildītāja pārslēgšana uz Wi-Fi manuālās savienošanas režīmu
Nospiediet un turiet līdz trim skaņas signāliem (vismaz 10 sekundes)	Ierīces rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana

3. tabula – Ieslēgšanas/izslēgšanas pogas gaismas diodes indikācija

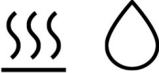
Krāsa	Stāvoklis	Apraksts
Zilā	Deg	Ierīce ir savienota barošanas avotam, aktivizēta AENO lietotnē, bet nav ieslēgta
	Mirgo	Ierīce ir pieslēgta elektrotīklam, bet nav ieslēgta un nav aktivizēta lietotnē AENO
Zaļš	Deg	Ierīce ir savienota barošanas avotam, aktivizēta AENO lietotnē un ieslēgta
	Mirgo	Ierīce ir savienota barošanas avotam, ieslēgta, bet nav aktivizēta AENO lietotnē
Violets	Mirgo	Ierīce atrodas Wi-Fi manuālās savienošanas režīmu
Sarkans	Mirgo	Apgāšanās vai nepareiza ierīces pozīcija

Sildītāja funkciju vadības pogas

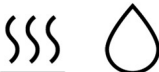
Sildītāja funkciju vadības pogas ir pogas, kas atrodas uz vadības paneļa, izņemot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu:

	pastāvīgās sildīšanas poga
SMART	sildīšanas poga režīmā "SMART"
	taimera poga
	apgaismojuma poga
	ūdens tvaika poga

4. tabula – Ierīces funkciju vadības pogu nozīme

Poga	Darbība	Funkcija
	Viena nospiešana	Izvēlētās sildītāja funkcijas ieslēgšana
	Nospiešana turēšana un	Izvēlētās sildītāja funkcijas izslēgšana
	Vienlaicīga nospiešana un turēšana 3 sekundes	funkcijas “Bērnu slēdzene” ieslēgšana/izslēgšana;

5. tabula – Ierīces funkciju vadības pogu gaismas indikācija

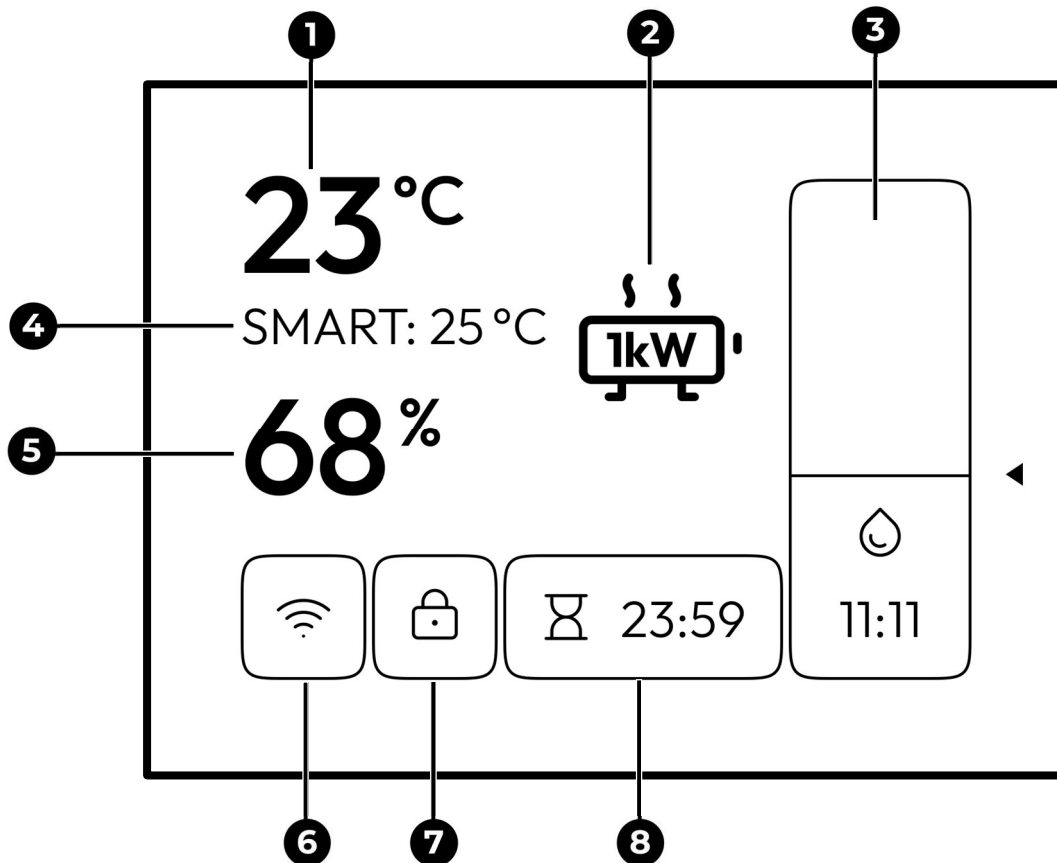
Poga	Stāvoklis	Apraksts
 	Aizdegas zaļā	Izvēlētā ierīces funkcija ir ieslēgta
	Nedeg	Izvēlētā ierīces funkcija ir izslēgta
SMART	Deg dzeltenā	Ir sasniegta vēlamā telpas sildīšanas temperatūra, sildīšana uz laiku tiek pārtraukta
	Mirgojoša dzeltenā	Tvertnē ir pārāk maz ūdens vai tā nav vispār

Regulators

Regulators ir paredzēts sildītāja funkciju iestatīšanai. Lai iestatītu, nospiediet vēlamās funkcijas pogu un pagriežiet regulatoru..

1.4 Displeja indikācija

Uz vadības paneļa displeja tiek parādīti ierīces funkciju stāvokļi, kā arī temperatūra un mitrums telpā.



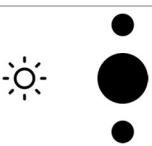
3. attēls – Galvenie displeja indikatori

Galvenie displeja indikatori (sk. attēlu augstāk):

- 1 – pašreizējā temperatūra telpā;
- 2 – pašreizējā pastāvīgās sildīšanas jauda;
- 3 – atlikušais ūdens tvaiku ģenerēšanas laiks (stundās un minūtēs), ūdens līmenis tvertnē;
- 4 – sildīšanas temperatūra režīmā “SMART”;
- 5 – pašreizējais mitrums telpā;
- 6 – sildītāja savienojuma statuss ar Wi-Fi tīklu;
- 7 – funkcijas “Bērnu aizsardzība” statuss;
- 8 – atlikušais laiks līdz ierīces izslēgšanai ar taimeri (stundās un minūtēs).

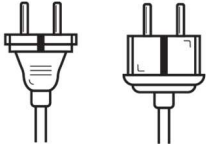
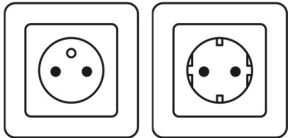
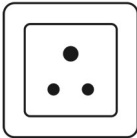
Displejā var tikt parādīti arī papildu indikatori:

6. tabula – Papildu displeja indikatori

Elements	Apraksts
 Izslēgšanas skala	Parādās un tiek aizpildīts, turot nospiestu vienu no ierīces funkciju vadības pogām. Pēc skales aizpildīšanas beigām funkcija izslēdzas
 Sildīšanas jaudas skala	
 Sildīšanas temperatūras skala	Parādās, iestatot pastāvīgo sildīšanu: • “1kW”, viena iedaļa – zemas jaudas režīms; • “2kW”, divas iedaļas – augstas jaudas režīms
 Ūdens tvaiku intensitātes skala	Parādās, iestatot ūdens tvaiku intensitāti (mitrināšanu): • viena iedaļa – zema intensitāte; • divas iedaļas – vidēja intensitāte; • trīs iedaļas – augsta intensitāte
 Apgaismojuma krāsu palete	Parādās, iestatot apgaismojumu
 Taimera skala	Parādās, iestatot taimera laiku līdz ierīces izslēgšanai
 Apgāšanās kļūdas simbols	Parādās un mirgo, kad ierīce ir bīstami noliekta vai apgāzusies
 Funkcijas “Bērnu aizsardzība” simbols	Slēgtas slēdzenes simbols parādās: • ieslēdzot funkciju “Bērnu aizsardzība”; • nospiežot fiziskās pogas, kad funkcija ir aktīva. Atvērtas slēdzenes simbols parādās, izslēdzot funkciju “Bērnu aizsardzība”

1.5 Štēpselrozešu un kontaktdakšu tipi

AENO™ sildītājs tiek piegādāts ar dažādiem kontaktdakšu tipiem atkarībā no ierīces pārdošanas valsts.

Modelis bez galotnes	-UK	-SA
E/F tipa kontaktdakša	G tipa kontaktdakša	M tipa kontaktdakša
		
E, F tipa kontaktligzdām	G tipa kontaktligzdām	M tipa kontaktligzdām
		

UZMANĪBU!

Pirms ierīces ekspluatācijas pārļiecinieties, ka barošanas vada kontaktdakša ir saderīga ar jūsu kontaktligzdu.

Ja kāda iemesla dēļ esat iegādājušies ierīci ar neatbilstošu kontaktdakšu, izmantojiet ar jūsu kontaktdakšu saderīgu adapteri (nav iekļauts piegādes komplektā).

PIEZĪME

Konsultācijai par adaptera iegādi vērsieties jebkurā elektrotehnikas veikalā vai tehniskā atbalsta dienestā pa adresi **support@aeno.com**.

Pirms ierīces ekspluatācijas pārļiecinieties, ka barošanas vada kontaktdakša ir cieši ievietota kontaktligzdā un neizkrīt no tās.

UZMANĪBU!

Ja barošanas vada kontaktdakša nav cieši fiksēta kontaktligzdā, nelietojiet ierīci, lai izvairītos no pārkaršanas un ugunsgrēka riska!

UZMANĪBU!

Kontaktligzdas remontu un nomaiņu drīkst veikt tikai kvalificēts speciālists (elektriķis). Neizmantojiet pārmērīgu spēku, ievietojot kontaktdakšu ligzdā, un nemēģiniet patstāvīgi labot, modificēt vai nomainīt ligzdu vai kontaktdakšu.

1.6 Tehniskie dati

7. tabula – Tehniskās specifikācijas

Parametrs	Vērtība
Barošanas	Nominālais spriegums: 230 V (AC) Frekvence: 50–60 Hz Nominālā strāva: 8,7 A Nominālā jauda: 2000,0 W Jauda dažādos ierīces darbības režīmos: • 20,0 W – ieslēgtas ūdens tvaiku ģenerēšanas laikā (sildīšanas funkcija izslēgta); • 1000,0 W – zemas sildīšanas jaudas laikā (1020,0 W ar vienlaicīgu ūdens tvaiku ģenerēšanu); • 2000,0 W – augstas sildīšanas jaudas laikā (2020,0 W ar vienlaicīgu ūdens tvaiku ģenerēšanu); • ≤ 2,0 W gaidstāves režīmā
Wi-Fi atbalsts	IEEE 802.11b/g/n (2,4 GHz): EIRP ≤ 20 dBm / 100 mW
Integrācija	Lietotnes: AENO Balss palīgi: Amazon Alexa, Google Assistant, Siri Serveris: mākoņpakalpojums
Vadība	Manuāla, tālvadības (izmantojot mobilo lietotni un balss palīgi)
Sildīšana	Tips: konvekcijas Telpas sildīšanas platība: līdz 35 m² ¹
Temperatūras mērvienības	Celsija grāds (°C) un Fārenheita grāds (°F) ²
Automātiska temperatūras uzturēšana	0–40 °C / 32–104 °F; Iestatīšanas solis – 1 °C / 1 °F
Mitrināšana	Tips: ultraskaņas Ūdens patēriņš: līdz 100 ml/h Nepārtrauktas ūdens tvaika veidošanās laiks ar pilnu tvertni: līdz 72 st.
Apgaismojums	Krāsu režīmu skaits: 12 Tips: RGB, LED

¹ Efektīvā apsildes platība ir atkarīga no telpas platības, griestu augstuma, logu skaita, to stiklojuma kvalitātes, sienu un griestu izolācijas kvalitātes, stūra istabu klātbūtnes un klimata zonas.

² Sk. 10. sadaļu „Terminu vārdnīca”.

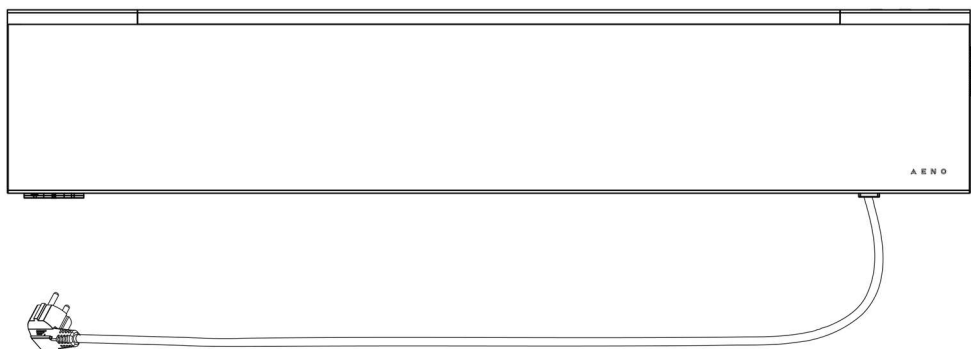
Ūdens tvertnes tilpums	2 l
Korpusa aizsardzības pakāpe	IP 20 ¹
Aizsardzības klase pret elektrošoku	I klase (zemējums) ¹
Aizsardzības veidi	Aizsardzība pret strāvas pārslodzi: drošinātāji (1,0 A, 2,0 A, 15,0 A) Aizsardzība pret sprieguma pārspriegumu: varistors (276 V) Aizsardzība pret pārkaršanu: drošinātājs (+80 °C)
Displejs	Matrica tips: IPS Izšķirtspēja: 320×240 px Formāts: RGB, 24-bit Pāreja gaidstāves režīmā: 20 sekundes (pie neaktivitātes)
Apgāšanās sensors	Elektroniskais ģiroskops
Trokšņa līmenis (1 m attālumā)	≤ 35 dB
Uztādīšanas varianti	Grīdas uztādīšana
Materiāls	Tērauds, alumīnijs, ABS plastmasa, PC plastmasa
Barošanas vada garums	1,9 m
Izmērs (G×P×A)	1010×170×240 mm
Neto svars (saliktā veidā)	10,9 kg
Krāsa	Balts ("Glossy White") Melns ("Pearl Black")
Ekspluatācijas apstākļi	Temperatūra +5...+40 °C, relatīvais mitrums ≤ 70 %
Uzglabāšanas apstākļi	Temperatūra +5...+40 °C, relatīvais mitrums ≤ 80 % (bez kondensācijas)
Garantija	2 gadi
Kalpošanas laiks	2 gadi

¹ Sk. 10. sadaļu „Terminu vārdnīca“.

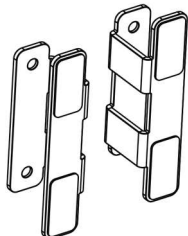
1.7 Piegādes komplekts

Viedā premium eko telpas sildītāja ar DZĪVĀS UGUNIS efektu AENO™ piegādes komplektā ietilpst:

1. Sildītājs – 1 gab.
2. Kājas – 2 gab.
3. Kāju stiprināšanas skrūves – 4 gab.
4. Salāgošanas un ieslēgšanas instrukcija – 1 gab.
5. Īsā darba sākšanas pamācība – 1 gab.
6. Garantijas talons – 1 gab.



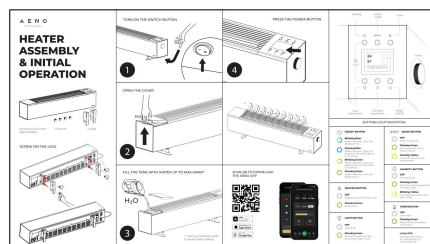
1 – Sildītājs



2 – Kājas



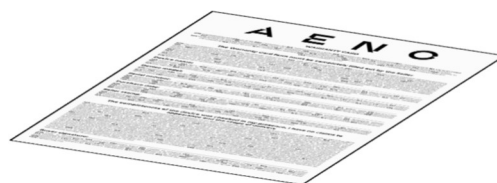
3 – Kāju stiprināšanas skrūves



4 – Salāgošanas un ieslēgšanas instrukcija



5 – Īsā lietošanas pamācība



6 – Garantijas talons

4. attēls – Piegādes komplekts¹

¹ Изображения комплектующих приведены исключительно в ознакомительных целях.

1.8 Iepakošana un marķēšana

Ierīce tiek piegādāta individuālā kartona iepakojumā ar izmēru 1070×260×260 mm (G×P×A), kas satur pilnu modeļa nosaukumu un marķējumu, piegādes komplektā ietilpstošo sastāvdaļu sarakstu, galvenos ierīces tehniskos datus, izgatavošanas datumu un ražotāja informāciju.

Ierīces bruto svars (iepakojumā): 13,0 kg.

1.9 Ierīces modeļa un sērijas numura atšifrējums

Ierīces konfigurācijas īpatnības ir kodētas modeļa apzīmējumā.

Ierīces modeļa nosaukums tiek veidots šādi:

A FH 0001 S -UK -A

Modeļi ar galotni „-A” ir paredzēti pārdošanai „Amazon” tirgū, un tiem nav tehnisku atšķirību no modeļiem bez galotnes

Barošanas vada kontaktdakšas apzīmējums:

„-UK” – G tipa kontaktdakšas

„-SA” – M tipa kontaktdakšas

Ja marķējums nav, ierīce ir aprīkota ar standarta E/F tipa kontaktdakšas

Attālinātas tālvadības vadība:

S – „gudra” ierīce, kas savienojama ar **AENO** lietotne un balss palīgiem.

Ja marķējums nav, ierīce tiek vadīta tikai manuāli

Modeļa kārtas numurs:

0001 – balta ierīce, 0002 – melna ierīce

Ierīces tips:

FH – premium eko telpas sildītājs ar DZĪVĀS UGUNIS efektu

Ierīces tirdzniecības marka:

A – ierīce ar preču zīmi AENO

Ierīces ražošanas datums ir norādīts uzlīmē uz kastes, kā arī kodēts ierīces sērijas numurā.

Sērijas numurs tiek veidots šādi:

NNNNNN Y WW XXXXX

Izgatavotās ierīces secības ciparu identifikators

Ražošanas nedēļas ciparu identifikators (piemēram, „10” apzīmē desmito nedēļu iepriekš minētajā kalendārajā gadā)

Ciparu gads identifikators, sākot no 2020. gada (piemēram, “5” apzīmē 2025. gadu)

Īss burtu un ciparu ierīces modeļa identifikators (piemēram, “AFH102”)

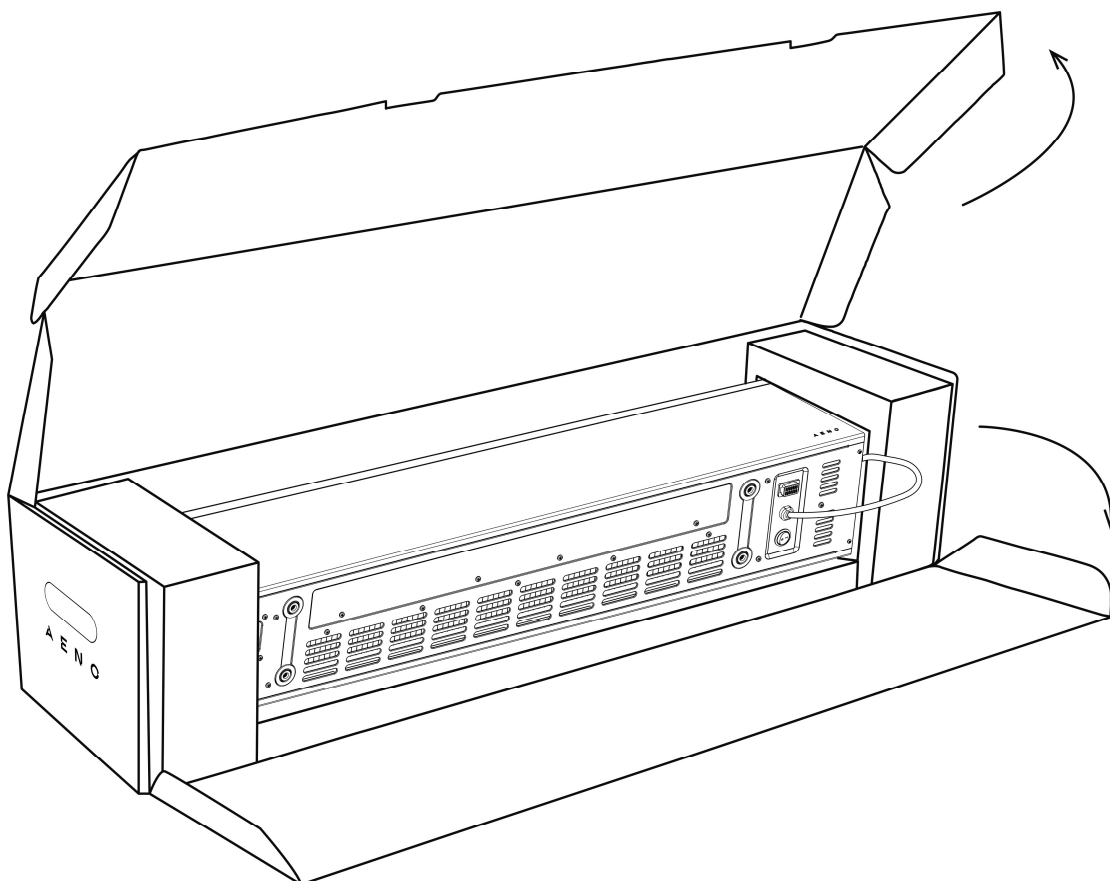
2 Izpakojums, uzstādīšana un ierīces sagatavošana ekspluatācijai

2.1 Izpakošana un uzstādīšana

PIEZĪME

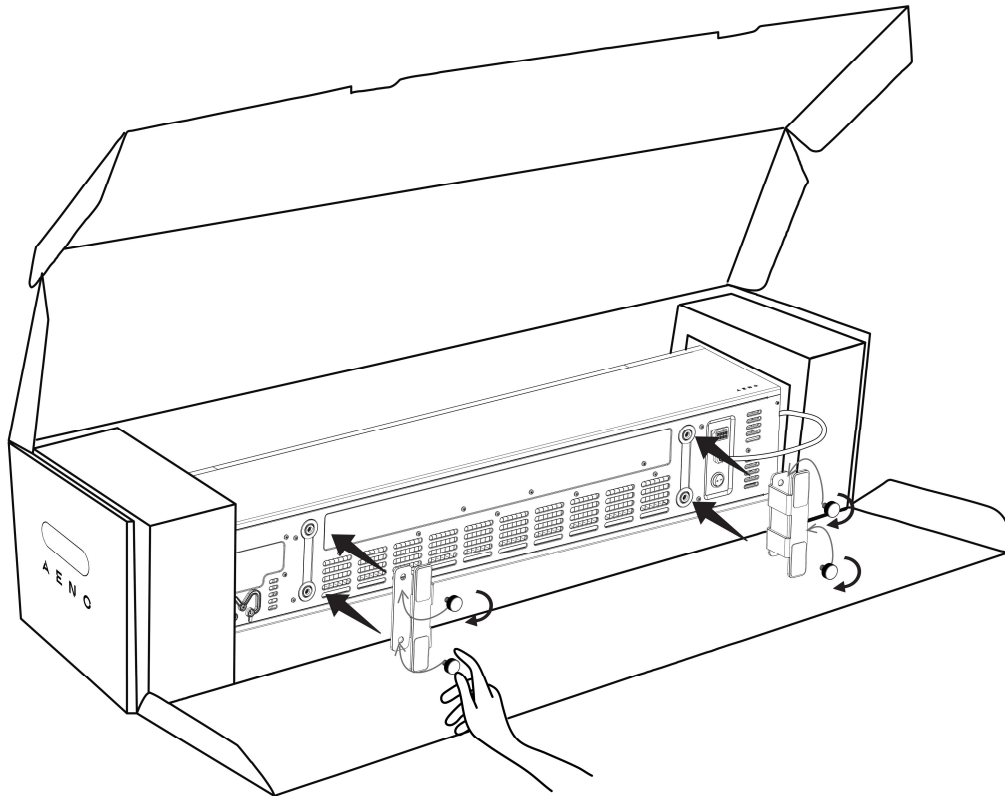
Iepakojuma konstrukcija ļauj montēt kājas, pilnībā neizņemot sildītāju no kastes.

1. Novietojiet sildītāja iepakojumu uz līdzenas, stabilas virsmas ar rokturi uz augšu. Atveriet kasti, kā parādīts attēlā zemāk, un noņemiet aizsargplēvi no sildītāja virsmas.



5. attēls – Ierīces izpakošana

2. Pieskrūvējiet kājas pie sildītāja montāžas atverēm, kā parādīts attēlā zemāk.



6. attēls – Kāju montāža

PIEZĪME

Pārliedzinieties par pareizu kāju orientāciju (sk. attēlu augstāk).

3. Izņemiet sildītāju no kastes un novietojiet to uz līdzenas, stabilas virsmas vēlamajā vietā.

PIEZĪME

Pirms uzstādīšanas pārliedzinieties, ka izvēlētā vieta atbilst prasībām apakšsadaļā “Ierīces drošas izvietojšanas noteikumi” augstāk.

2.2 Sagatavošana ekspluatācijai

2.2.1 Tvertnes piepildīšana

Tvertnes piepildīšana ar ūdeni ir nepieciešama ūdens tvaiku ģenerēšanas (mitrināšanas) funkciju un DZĪVĀS UGUNIS efekta darbībai.

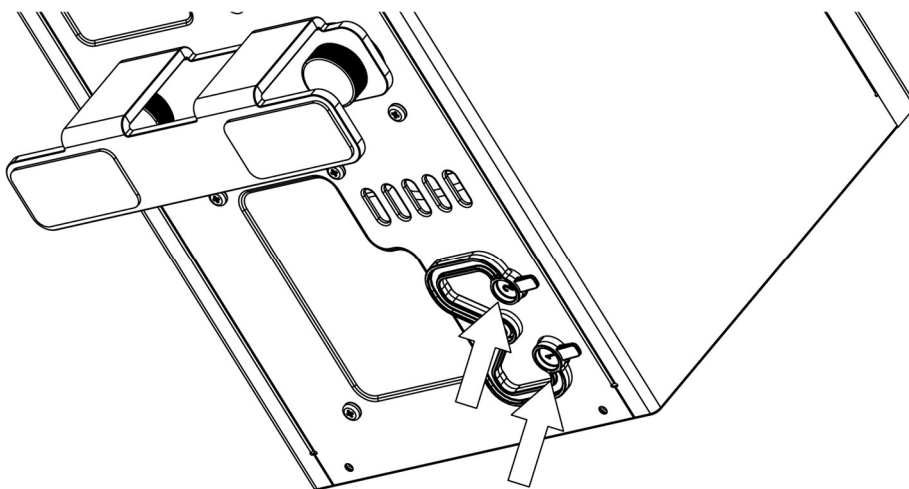
UZMANĪBU!

Tvertnes piepildīšanai izmantojiet tikai attīrītu/destilētu istabas temperatūras ūdeni.

UZMANĪBU!

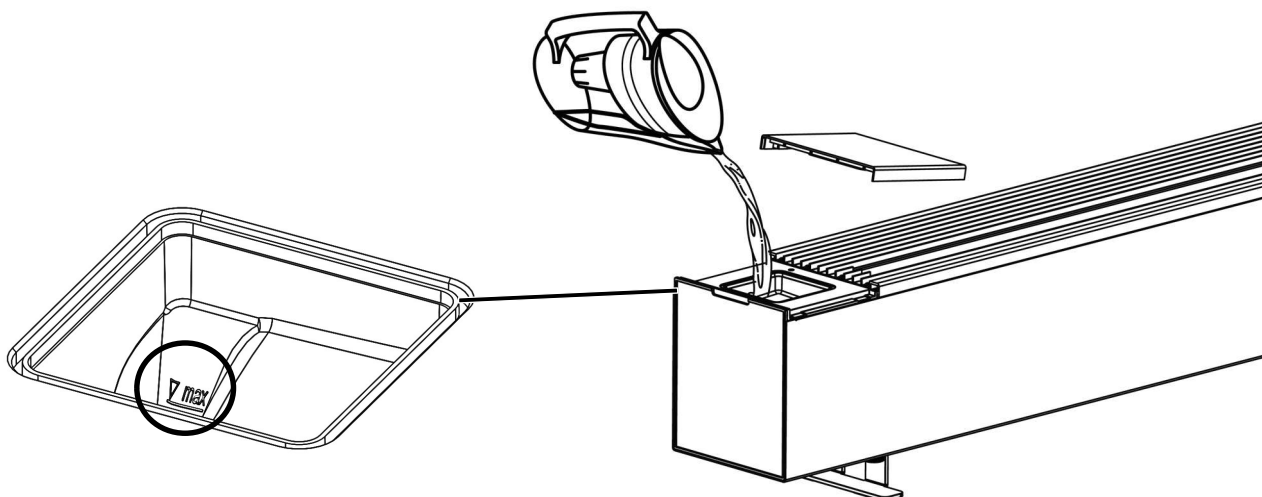
Ielejiet ūdeni pakāpeniski. **Neļaujiet ūdenim nonākt uz gaismas diodes joslas, tvaika un siltā gaisa izvades atverēm!**

1. Pārlicinieties, ka ūdens noteces atveru aizbāžņi ir cieši noslēgti.



7. attēls – Ūdens noteces atveru aizbāžņi

2. Atveriet ūdens tvertnes vāku un ielejiet tajā ūdeni līdz atzīmei “MAX” (≤ 2 l).



8. attēls – Ūdens tvertnes piepildīšana

UZMANĪBU!

Nepārsniedziet atzīmi "MAX" tvertnes piepildīšanas laikā!

PIEZĪME

Atļauts **papildināt tvertni** tieši ierīces darbības laikā. Pievadot ūdeni darbības laikā, uz laiku netiks parādīta ūdens līmeņa indikācija tvertnē, kā arī atlikušais nepārtrauktās ūdens tvaiku ģenerēšanas laiks uz displeja. Faktiskās vērtības tiks parādītas pēc dažām sekundēm.

3. Aizveriet tvertnes vāciņu.

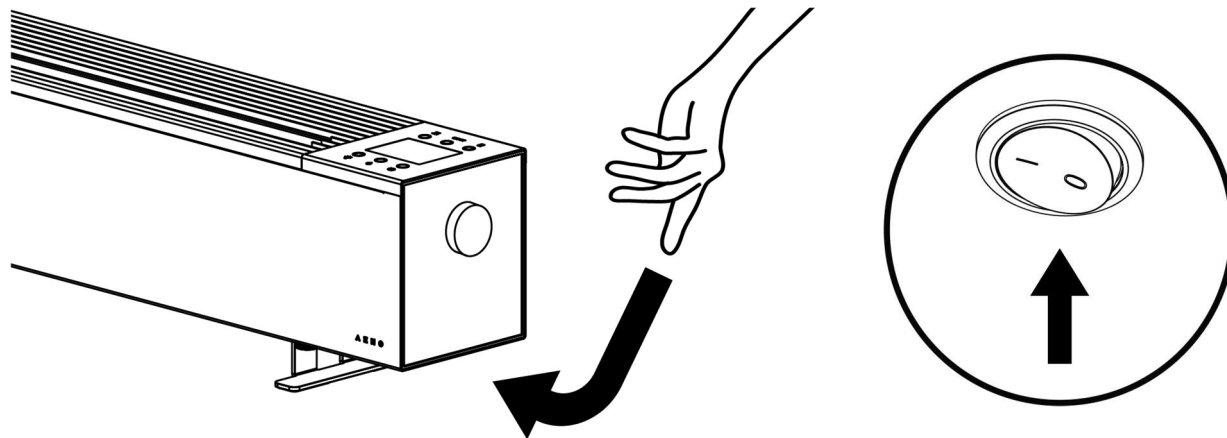
2.2.2 Ierīces ieslēgšana

1. Pievienojiet ierīci elektrotīklam.

UZMANĪBU!

Neizmantojiet pagarinātāju ierīces savienošanai barošanas avotam – ierīces savienošana vienai kontaktligzdai kopā ar citām elektroierīcēm var izraisīt barošanas avotam pārslodzi un ugunsgrēku.

2. Pārvietojiet barošanas slēdzi pozīcijā "I" ("ieslēgts"). Ieslēgšanas/izslēgšanas poga  uz vadības paneļa sāks mirgot zilā krāsā.



9. attēls – ieslēgšana/izslēgšana ar slēdža palīdzību

3. Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu  uz vadības paneļa. Poga sāks:
 - mirgot zaļā krāsā, ja ierīce nav savienota ar lietotni **AENO**;
 - nepārtraukti degt zaļā krāsā, ja ierīce ir savienota ar lietotni **AENO**.

Displejā tiks parādītas pašreizējās temperatūras un mitruma vērtības telpā, kā arī ūdens līmenis tvertnē.

PIEZĪME

Pirmajā ierīces ieslēgšanas reizē automātiski tiks aktivizēts DZĪVĀS UGUNS efekts ar vidēju ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāti un sarkanu apgaismojuma krāsu režīmu (sīkāku informāciju par DZĪVĀS UGUNS efektu sk. zemāk 3.1.4 punktā).

Ierīce ir gatava darbam.

4. Pārejiet pie ierīces vadības (sīkāku informāciju sk. 3. sadaļu „Manuālā vadība” un 4. sadaļu „Tālvadības vadība, izmantojot mobilo lietotni un balss palīgus” zemāk).

3 Manuālā vadība

Sildītāja manuālā vadība tiek veikta ar regulatora un pogu palīdzību uz vadības paneļa (sk. attēlu zemāk).



10. attēls – Manuālās vadības elementi

PIEZĪME

Vadības panelis pāriet gaidstāves režīmā pēc 20 sekundēm bezdarbības. Lai darbinātu ierīci, aktivizējiet to, nospiežot jebkuru pogu uz vadības paneļa.

3.1 Ierīces funkcijas

Ar regulatora un pogu palīdzību uz vadības paneļa var vadīt šādas ierīces funkcijas:

- pastāvīgā sildīšana un sildīšana režīmā "SMART";
- ūdens tvaiku ģenerēšana (mitrināšana);
- Apgaismojums
- DZĪVĀS UGUNIS efekts;
- taimeris;
- Bērnu bloķēšana

UZMANĪBU!

Vienlaicīgi darbojoties vairākām funkcijām, regulators iestata pēdējo izvēlēto funkciju. Lai pārietu pie citas aktīvās funkcijas iestatīšanas, vienreiz nospiediet atbilstošo pogu uz vadības paneļa (sīkāku informāciju par funkcijām un to iestatījumiem sk. punktos 3.1.1–3.1.6 zemāk).

PIEZĪME

Ierīce saglabā izvēlētos parametrus: nākamajā ieslēgšanas reizē tā automātiski atsāk pēdējo izvēlēto funkciju un to iestatījumu darbību.

3.1.1 Sildīšana

Sildītājā ir paredzēti divi sildīšanas veidi:

- **Pastāvīgā sildīšana** nodrošina pastāvīgu siltuma padevi un neparedz automātisku sildīšanas izslēgšanu, sasniedzot vēlamo temperatūru.
- **Sildīšanas režīmā „SMART“** ir paredzēts noteiktas temperatūras uzturēšanai telpā. Ja temperatūra telpā pārsniegs iestatīto, sildīšana tiks pārtraukta un atsākta tikai tad, kad temperatūra kļūs zemāka par iestatīto.

Ieslēdziet un iestatiet sildīšanu:

1. Nospiediet pastāvīgās sildīšanas  pogu uz vadības paneļa. Poga iedegsies zaļā krāsā.
2. Izvēlieties vēlamo sildīšanas jaudu, pagriežot regulatoru:
 - augsta jauda telpas ātrai sildīšanai (2000,0 W);
 - zema jauda lēnai sildīšanai un enerģijas taupīšanai (1000,0 W).
3. Lai iestatītu funkciju noteiktas temperatūras uzturēšanai telpā, ieslēdziet sildīšanu režīmā “SMART”:
 - 3.1. Nospiediet pogu “SMART” uz vadības paneļa. Poga iedegsies:
 - zaļā krāsā (ja temperatūra telpā ir zemāka par iestatīto);
 - dzeltenā krāsā (ja temperatūra telpā ir augstāka par iestatīto).
 - 3.2. Izvēlieties vēlamo temperatūru, pagriežot regulatoru: 0–40 °C / 32–104 °F.
Regulēšanas solis – 1 °C / 1 °F.

PIEZĪME

Ieslēdzot sildīšanu režīmā “SMART”, pēc noklusējuma ir iestatīta temperatūra 24 °C / 85 °F.

PIEZĪME

Pirmajā pastāvīgās sildīšanas ieslēgšanas reizē ierīce automātiski aktivizē sildīšanu režīmā “SMART”. Izslēdziet to, lai pārietu uz pastāvīgo sildīšanu.

Lai izslēgšana funkciju, nospiediet un turiet attiecīgo pogu. Displejā tiks parādīta izslēgšanas skala. Turiet pogu nospiektu, līdz skala pilnībā aizpildās.

3.1.2 Ūdens tvaiku ģenerēšana

Ūdens tvaiku ģenerēšana rada DZĪVĀS UGUNIS efektu un var tikt izmantota kā papildu gaisa mitrināšanas avots telpā.

PIEZĪME

Pirms funkcijas izmantošanas pārliecinieties, ka tvertnē ir pietiekami daudz ūdens (sīkāku informāciju sk. augstāk 2.2.1 punktā). Ja tvertnē ir pārāk maz vai vispār nav ūdens, tvaika ģenerēšana tiks pārtraukta, līdz tvertne tiks piepildīta.

Ieslēdziet un iestatiet ūdens tvaiku ģenerēšanu:

1. Nospiediet ūdens tvaika pogu  uz vadības paneļa. Poga būs:
 - zaļā krāsā (ja tvertnē ir pietiekami daudz ūdens);
 - mirgojoša dzeltenā krāsā (ja tvertnē ir pārāk maz vai vispār nav ūdens).
2. Izvēlieties vēlamo ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāti, pagriežot regulatoru: zemu, vidēju vai augstu.

Lai izslēgšana funkciju, nospiediet un turiet attiecīgo pogu. Displejā tiks parādīta izslēgšanas skala. Turiet pogu nospiestu, līdz skala pilnībā aizpildās.

3.1.3 Apgaismojums

Apgaismojums rada DZĪVĀS UGUNIS efektu (sīkāku informāciju sk. zemāk punktā 3.1.4) un var tikt izmantots kā papildu fona apgaismojuma avots telpā.

Ieslēdziet un iestatiet apgaismojumu:

1. Nospiediet apgaismojuma  pogu uz vadības paneļa. Poga iedegsies zaļā krāsā.
2. Izvēlieties vienu no 12 pieejamajiem apgaismojuma krāsu režīmiem, pagriežot regulatoru.

8. tabula – Apgaismojuma krāsu režīmi

	sarkana		zaļa		tumši zils
	oranža		piparmētru		violets
	dzeltenā		gaiši zilā		fuksīns
	Salātu		gaiši zils		gradients ¹

Lai izslēgšana funkciju, nospiediet un turiet attiecīgo pogu. Displejā tiks parādīta izslēgšanas skala. Turiet pogu nospiestu, līdz skala pilnībā aizpildās.

3.1.4 DZĪVĀS UGUNIS efekts

DZĪVĀS UGUNIS efekts tiek panākts, vienlaicīgi ieslēdzot ūdens tvaikus un apgaismojumu.

Ieslēdziet un iestatiet DZĪVĀS UGUNIS efektu:

¹ Gradients – vienmērīga apgaismojuma krāsas maiņa ik pēc 5 sekundēm.

1. Ieslēdziet ūdens tvaiku ģenerēšanu un iestatiet tā intensitāti (sk. augstāk 3.1.2 punktu).
2. Ieslēdziet apgaismojumu un izvēlieties vēlamo krāsu režīmu (sk. 3.1.3 punktu).

PIEZĪME

Paplašināta DZĪVĀS UGUNŠ efekta iestatīšana ir pieejama lietotnē **AENO**. Sīkāku informāciju sk. zemāk 4.3.4 punktā.

Lai izslēgtu funkciju, izslēdziet ūdens tvaiku ģenerēšanu un apgaismojumu, secīgi nospiežot un turot atbilstošās pogas līdz izslēgšanas skalas aizpildīšanai.

3.1.5 Taimeris

Taimeris ļauj izslēgt ierīci pēc noteikta laika posma 23 (divdesmit trīs) stundu robežās.

Ieslēdziet un iestatiet taimeri:

1. Nospiediet taimera pogu  uz vadības paneļa.
2. Izvēlieties vēlamo laiku līdz ierīces izslēgšanai, pagriežot regulatoru:

Iestatīšanas solis:

- pirmā stunda: 15 minūtes, 30 minūtes, 1 stunda;
- nākamās stundas (23 stundu robežās): 1 stunda.

Lai izslēgšana funkciju, nospiediet un turiet attiecīgo pogu. Displejā tiks parādīta izslēgšanas skala. Turiet pogu nospiestu, līdz skala pilnībā aizpildās.

3.1.6 Funkcija “Bērnu aizsardzība”

Funkcija “Bērnu aizsardzība” bloķē pogu un regulatora darbību uz ierīces vadības paneļa. Ieslēdzot funkciju, ierīces vadība iespējama tikai caur lietotni.

Lai ieslēgtu/izslēgtu funkciju, vienlaicīgi nospiediet un turiet pastāvīgās sildīšanas  un apgaismojuma  pogas 3 sekundes.

Kad funkcija ir ieslēgta, nospiežot pogas:

- atskan skaņas signāls;
- pogas iedegas baltā krāsā;
- displejā tiek parādīts slēgtas slēdzenes simbols .

3.2 Ierīces apgāšanās

Ierīce ir aprīkota ar apgāšanās sensoru, kas uzrauga pareizu ierīces pozīciju un ļauj automātiski atvienot strāvas padevi, ja tā ir bīstami noliekta vai apgāzusies.

Tajā pašā laikā displejā tiek parādīts bīstamības simbols , ko pavada skaņas signāls. Ja ierīce ir aktivizēta lietotnē **AENO**, lietotāja viedtālrunī tiek saņemts paziņojums par apgāšanos, ja ierīce ir aktivizēta lietotnē **AENO**.

Apgāšanās vai noliekšanas gadījumā veiciet tālāk minēto:

1. Pārliecinieties, ka ierīce un barošanas vads nav bojāti un ūdens nav izlējis no tvertnes.

UZMANĪBU!

Ja ūdens izlējās no tvertnes, izvelciet kontaktdakšu no rozetes, atgrieziet ierīci sākotnējā pozīcijā un noslaukiet sausu. Ja ir redzami sildītāja bojājumi, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru diagnostikas veikšanai.

2. Atgrieziet sildītāju tā sākotnējā stāvoklī.
3. Nospiediet un turiet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu līdz  vienam skaņas signālam (ne mazāk kā 3 sekundes), lai atiestatītu kļūdu.

PIEZĪME

Ja pēc apgāšanās sildītājs 30 sekunžu laikā netika novietots sākotnējā pozīcijā, indikācija izslēgsies. Šajā gadījumā, ja ierīce vizuāli nav bojāta, pietiek to atgriezt sākotnējā pozīcijā un gaidīt automātisku restartēšanu.

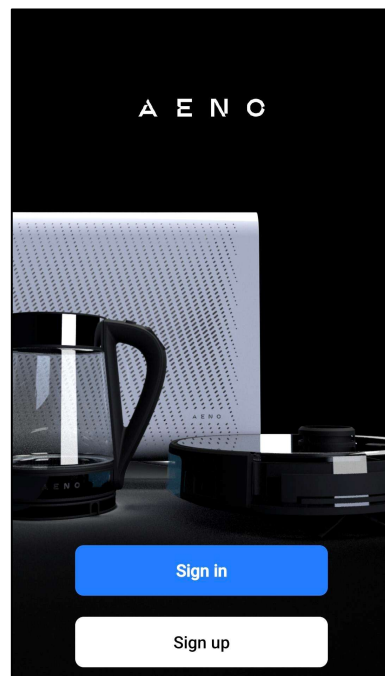
3.3 Ierīces izslēgšana

1. Vienreiz nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu  uz vadības paneļa.
2. Pārvietojiet barošanas slēdzi pozīcijā "0" ("Izslēgts").
3. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla.
4. Ja nepieciešams, iztukšojiet ūdeni un notīriet tvertni (sk. zemāk 5.1 apakšnodaļu).

4 Attālā vadība caur mobilo lietotni un balss palīgiem

4.1 Lietotnes instalēšana

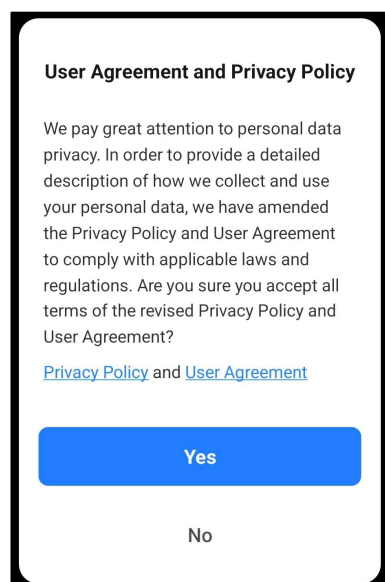
1. Savienojiet viedtālruni interneta tīklam (2,4 GHz) un lejupielādējiet bezmaksas **AENO** mobilo lietotni vietnē Google Play vai App Store.
2. Reģistrējiet jaunu kontu (sk. zemāk 4.1.1 punktu) vai piesakieties esošajā (sk. zemāk 4.1.2 punktu).



PIEZĪME

Pirmajā lietotnes palaišanas reizē ir jāpieņem Lietotāja līguma un Konfidencialitātes politikas noteikumi, nospiežot "Yes" ("Jā").

Atteikuma gadījumā nav iespējams turpināt darbu ar pieteikumu.



4.1.1 Jauna konta reģistrācija

1. Palaižiet **AENO** lietotni un nospiediet „Sign up” („Reģistrācija”).
2. Aizpildiet autorizācijas datus:
 - izvēlieties dzīvesvietas valsti;
 - ievadiet e-pasta adresi.
3. Pieņemiet Privātuma politikas un Lietotāja līguma nosacījumus.
4. Nospiediet „Get confirmation code” („Saņemt apstiprinājuma kodu”).

Sign up

United States of America ▼

Email
newuser@mail.com ✕

☒ I accept the terms and conditions of [Privacy Policy](#) and [User Agreement](#)

Get confirmation code

5. Uz norādīto e-pasta adresi tiks nosūtīta vēstule ar reģistrācijas apstiprinājuma kodu. Ievadiet šo kodu mobilās lietotnes reģistrācijas logā.

Enter confirmation code

1 2 3 4 5

The confirmation code has been sent to your email address newuser@mail.com. Send again (55s)

[The confirmation code has not been received](#)

PIEZĪME

Ja neesat saņēmuši apstiprinājuma kodu, veiciet šādas darbības:

- pārliedzinieties, vai ievadītā e-pasta adrese ir pareiza;
- pārbaudiet mapi „Spam”;
- mēģiniet izveidot kontu ar citu e-pasta adresi.

Ja neviens no iepriekš minētajiem veidiem nepalīdz, sazinieties ar mūsu atbalsta dienestu, izmantojot atsauksmju formu tīmekļa lapā **aeno.com/service-and-warranty**. Paziņojumā norādiet e-pasta adresi un precīzu reģistrācijas mēģinājuma laiku.

6. Pēc veiksmīgas apstiprinājuma koda ievades iestatiet paroli (no 6 līdz 20 rakstzīmēm, ieskaitot burtus un ciparus) un nospiediet “Done” (“Gatavs”).

7. Dodiet piekrišanu piekļuvei personas datiem.
Ja atteiksieties, galvenās lietotnes funkcijas būs pieejamas.
8. Dodiet piekrišanu ziņojumu saņemšanai.
Ja atteiksieties, nesaņemsiet ieteikumus no lietotnes.
9. Nospiediet „Go to the app” („Pāriet uz lietotni”).

PIEZĪME

Ja saņemat sistēmas norādījumus ieslēgt palīgfunckijas viedtālrunī, izpildiet šos norādījumus.

To improve the quality of our service, we request the following permissions:



The following functions can be enabled or disabled in the app settings:

Personal data

☒ Your consent to the collection of app and device usage data (if declined, basic features will still be available)

Relevant

☒ Consent to receive newsletters (if declined, recommendations will be unavailable)

[Go to the app](#)

4.1.2 Pieslēgšanās esošam kontam

1. Palaižiet **AENO** lietotni un nospiediet „Sign in” („Ieeja”).
2. Aizpildiet autorizācijas datus:
 - izvēlieties dzīvesvietas valsti;
 - ievadiet e-pasta adresi;
 - ievadiet paroli.
3. Pieņemiet Privātuma politikas un Lietotāja līguma nosacījumus.
4. Nospiediet „Sign in” („Ieeja”).

PIEZĪME

Ja nepieciešams, paroli var atjaunot, nospiežot „Forgot your password?” („Aizmirsāt paroli?”). Uz e-pasta adresi, kas piesaistīta kontam, tiks nosūtīta vēstule ar paroles atjaunošanas instrukcijām.

Sign in

United States of America ▼

Enter login/email
newuser@mail.com

Password
.....

☒ I accept the terms and conditions of [Privacy Policy](#) and [User Agreement](#)

[Sign in](#)

[Forgot your password?](#)

4.2 Sildītāja savienošana mobilajai lietotnei

UZMANĪBU!

Pēc ierīces pirmās aktivizācijas mobilajā lietotnē var sākties automātisks programmaparatūras atjaunināšanas process (lietotnē tiks parādīts attiecīgs paziņojums). **Neatvienojiet ierīci no barošanas avotam līdz atjaunināšanas procesa beigām!** Tāpat neatvienojiet ierīci no elektrotīkla 5 minūtes **pēc rūpnīcas iestatījumu atiestatīšanas.**

Sildītāju savienot **AENO** lietotnei var šādos veidos:

- automātiskās meklēšanas režīmā;
- manuālajā režīmā.

4.2.1 Savienošana automātiskās meklēšanas režīmā

PIEZĪME

Šo veidu var izmantot aktivizācijai lietotnē pēc ierīces savienošanas barošanas avotam.

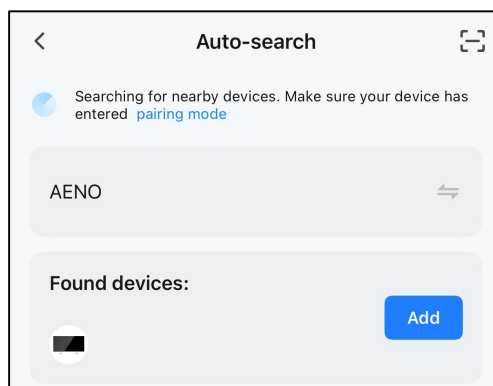
PIEZĪME

Pirms ierīces savienošanas lietotnei pārliecinieties, ka viedtālrunis ir savienots Wi-Fi 2,4 GHz tīklam un BT funkcija ir aktivizēta.

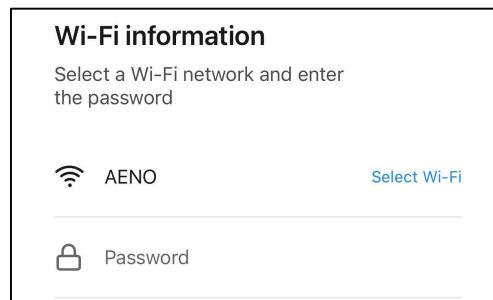
1. Pēc ieiešanas kontā nospiediet „+” augšējā labajā stūrī cilnē „Home” („Namas”). Pēc tam nospiediet „Add device” („Pievienot ierīci”).



2. Ja saņemat sistēmas norādījumus, kas pieprasa ieslēgt kādas viedtālruna funkcijas, izpildiet šajos norādījumos sniegtos ieteikumus.
3. Gaidiet automātisku ierīces noteikšanu un nospiediet „Add” („Pievienot”).

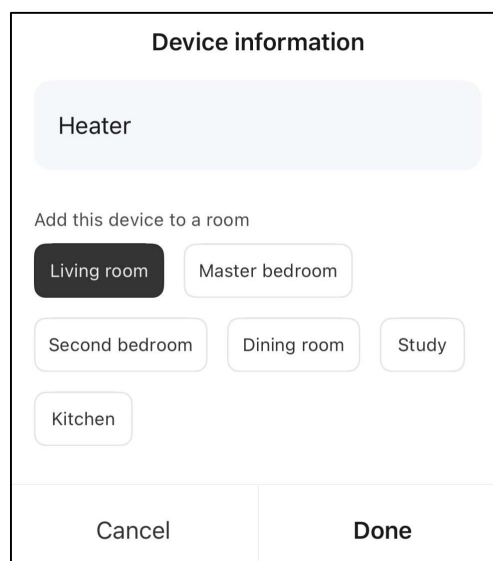


4. Izvēlieties Wi-Fi 2,4 GHz tīklu un ievadiet paroli.



The screen displays 'Wi-Fi information' with instructions to 'Select a Wi-Fi network and enter the password'. It shows a Wi-Fi icon next to 'AENO' and a 'Select Wi-Fi' button. Below is a 'Password' field with a lock icon.

5. Sagaidiet ierīces pievienošanu lietotnei un nospiediet simbolu .
6. Norādiet vēlamo nosaukumu sildītājam un izvēlieties no saraksta telpu, kur tas tiks uzstādīts. Nospiediet „Done” („Gatavs”).



The screen displays 'Device information' with a 'Heater' label. Below it, it says 'Add this device to a room'. There are several room selection buttons: 'Living room' (highlighted), 'Master bedroom', 'Second bedroom', 'Dining room', 'Study', and 'Kitchen'. At the bottom are 'Cancel' and 'Done' buttons.

4.2.2 Savienošana manuālajā režīmā

PIEZĪME

Šo veidu var izmantot gadījumos, kad ierīce netika atklāta automātiski.

PIEZĪME

Pirms ierīces savienošanas lietotnei pārliecinieties, ka viedtālrunis ir savienots Wi-Fi 2,4 GHz tīklam un BT funkcija ir aktivizēta.

1. Pēc ieiešanas kontā nospiediet „+” augšējā labajā stūrī cilnē „Home” („Namas”). Pēc tam nospiediet „Add device” („Pievienot ierīci”).

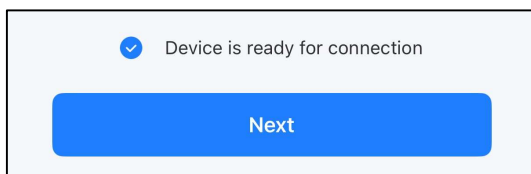


The screen shows a 'Home' button with a dropdown arrow and a blue '+' icon in the top right corner.

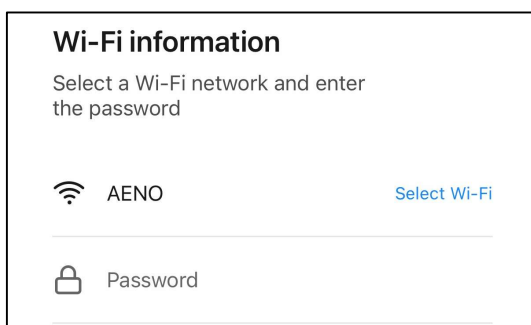
2. Sadaļā „Add manually” („Manuāli”) izvēlieties kategoriju „Heater” („Sildītājs”).



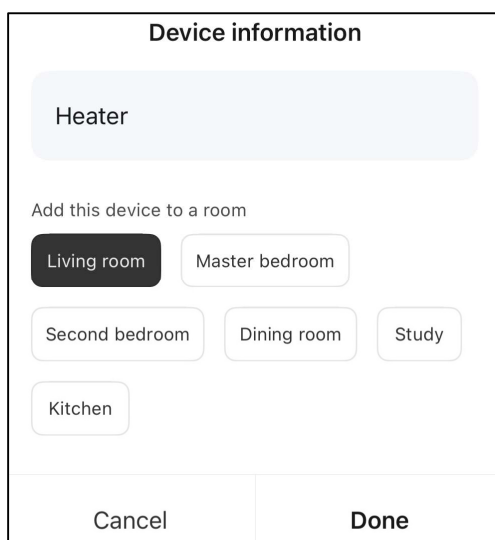
3. Nospiediet un turiet sildītāja barošanas pogu vismaz 4 sekundes, līdz gaismas diode sāks mirgot violetā.
4. Ekrānā ar savienošanas instrukciju apstipriniet, ka ierīce ir gatava savienošanai, un nospiediet „Next” („Tālāk”).



5. Izvēlieties Wi-Fi 2,4 GHz tīklu un ievadiet paroli.



6. Sagaidiet ierīces pievienošanu lietotnei un nospiediet simbolu .
7. Norādiet vēlamo nosaukumu sildītājam un izvēlieties no saraksta telpu, kur tas tiks uzstādīts. Nospiediet „Done” („Gatavs”).



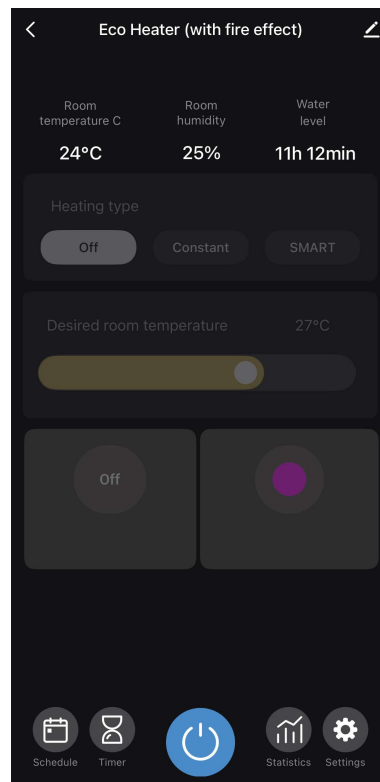
4.3 Ierīces vadība

Lai atvērtu ierīces vadības paneli, nospiediet sildītāja attēlu savienoto ierīču sarakstā cilnē „Home” („Namas”) lietotnes galvenajā ekrānā.



Izmantojot vadības paneli, lietotājs var:

- ieslēgt/izslēgt ierīci;
- sekot līdzi pašreizējai temperatūrai un mitrumam telpā;
- sekot līdzi atlikušajam ūdens tvaiku ģenerēšanas laikam;
- ieslēgt sildīšanu un izvēlēties tās veidu, iestatīt temperatūru;
- iestatīt ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāti;
- iestatīt apgaismojumu;
- papildus iestatīt DZĪVĀS UGUNIS efektu;
- iestatīt sildītāja darba grafiku;
- iestatīt taimeru līdz ierīces izslēgšanai;
- apskatīt enerģijas patēriņu un jaudas statistiku;
- izvēlēties galvenos un papildu iestatījumus.

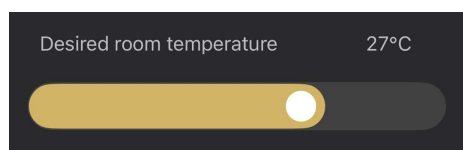
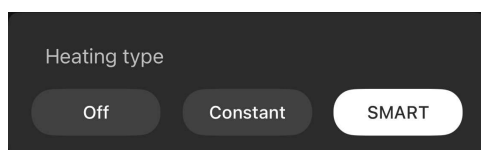


Vadīt ierīci caur lietotni var pēc tās ieslēgšanas. Lai to izdarītu, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu uz vadības paneļa lietotnē.

4.3.1 Sildīšanas tips izvēle

Logā „Heating type” („Sildīšanas tips”) vadības panelī lietotājam ir pieejami šādi iestatījumi:

- “Off” (“Izslēgts”) – sildīšanas izslēgšana;
- “Constant” (“Pastāvīgs”) – pastāvīgas siltuma padeves ieslēgšana;
- “SMART” – noteiktas temperatūras uzturēšanas ieslēgšana telpā;
- “Desired room temperature” (“Vēlamā temperatūra telpā”) – telpas sildīšanas temperatūras izvēle (no 0 līdz 40 °C / no 32 līdz 104 °F). Regulēšanas solis – 1 °C / 1 °F.



PIEZĪME

Ja ieslēgtas sildīšanas režīmā "SMART" temperatūra telpā pārsniegs iestatīto, sildīšana tiks pārtraukta un atsākta tikai tad, kad temperatūra kļūs zemāka par iestatīto.

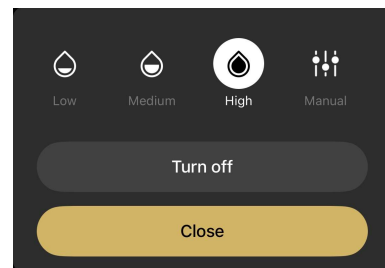
PIEZĪME

Sildīšanas jaudu var izvēlēties pamata iestatījumu cilnē (sīkāku informāciju sk. zemāk 4.3.8 punktā).

4.3.2 Ūdens tvaiku ģenerēšana (mitrināšana)

Cilnē "Mist intensity" ("Tvaika intensitāte") uz vadības paneļa lietotājam ir pieejami šādi iestatījumi:

- "Turn on" / "Turn off" ("Ieslēgt"/"Izslēgt") – ūdens tvaiku ģenerēšanas ieslēgšana/izslēgšana;
- ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitātes izvēle:
 - "Low" ("Zema");
 - "Medium" ("Vidēja");
 - "High" ("Augsta");
 - "Manual" ("Manuāli").

**PIEZĪME**

Variants "Manual" ("Manuāli") ir paredzēts paplašinātai DZĪVĀS UGUNIS efekta iestatīšanai (sīkāku informāciju sk. zemāk 4.3.4 punktā).

PIEZĪME

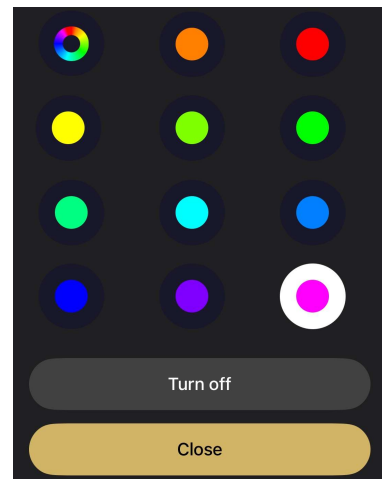
Pirms funkcijas izmantošanas pārliedzinieties, ka tvertnē ir pietiekami daudz ūdens (sīkāku informāciju sk. augstāk 2.2.1 punktā). Ja tvertnē ir pārāk maz vai vispār nav ūdens, tvaika ģenerēšana tiks pārtraukta, līdz tvertne tiks piepildīta.

4.3.3 Apgaismojums

Logā "Backlight" ("Apgaismojums") uz vadības paneļa lietotājam ir pieejami šādi iestatījumi:

- "Turn on" / "Turn off" ("Ieslēgt"/"Izslēgt") – apgaismojuma ieslēgšana/izslēgšana;
- apgaismojuma krāsas izvēle:

	gradients ¹		piparmētru
	oranža		gaiši zilā
	sarkana		gaiši zils
	dzeltenā		tumši zils
	salātu		violets
	zaļa		fuksīns



4.3.4 DZĪVĀS UGUNIS efekts

DZĪVĀS UGUNIS efekts tiek panākts, vienlaicīgi ieslēdzot ūdens tvaikus un apgaismojumu.

Lai panāktu DZĪVĀS UGUNIS efektu:

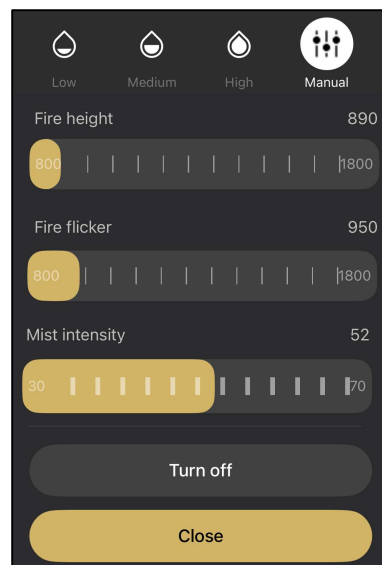
1. Ieslēdziet ūdens tvaiku ģenerēšanu un iestatiet tās intensitāti (sk. augstāk 4.3.2 punktu).
2. Ieslēdziet apgaismojumu un izvēlieties vēlamu krāsu (sk. augstāk 4.3.3 punktu).

Ja nepieciešams, veiciet papildu efekta iestatīšanu:

Izvēlieties variantu “Manual” (“Manuāli”) logā “Mist intensity” (“Tvaika intensitāte”) uz vadības paneļa lietotnē. Tiks atvērta DZĪVĀS UGUNIS efekta papildu iestatījumu cilne.

Cilnē lietotājam ir pieejami:

- slīdnis “Fire height” (“Uguns augstums”) – regulē uguns vizuālo augstumu;
- slīdnis “Fire flicker” (“Uguns mirgošana”) – regulē uguns mirgošanas vizuālo intensitāti;
- slīdnis “Mist intensity” (“Tvaika intensitāte”) – regulē uguns vizuālo blīvumu.



PIEZĪME

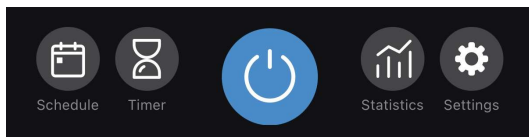
Uguns spilgtumu var iestatīt sildītāja pamata iestatījumu logā (sīkāku informāciju sk. zemāk 4.3.8 punktā).

¹ Gradients – vienmērīga apgaismojuma krāsas maiņa ik pēc 5 sekundēm.

4.3.5 Grafiks

Lai iestatītu un konfigurētu sildītāja darba grafiku:

1. Pārejiet uz cilni „Schedule” („Grafiks”) vadības paneļa apakšdaļā lietotnē.



2. Nospiediet „Add” („Pievienot”).



< Add a schedule Save

08	12
09	13
10	14
11	15
12	16
13	17
14	18

Repeat Once >

Name >

Notification ☐

Desired room temperature 0 >

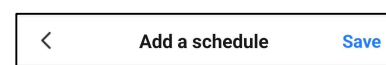
Heating type Off >

3. Iestatiet grafika aktivizēšanas laiku un izvēlieties ierīces darbības parametrus, kas tiks automātiski piemēroti tās palaišanas laikā:

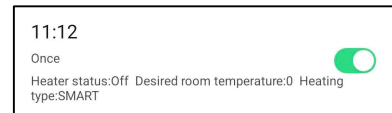
9. tabula – Ierīces parametri grafika aktivizēšanas laikā

Parametrs	Vērtība
“Repeat” (“Atkārtot”)	Grafika atkārtošana pa nedēļas dienām. Ja nav atlasīta neviena diena atkārtošanai, grafika iestatījumi tiks izpildīti vienu reizi
“Name” (“Nosaukums”)	Grafika nosaukums
“Notification” (“Paziņojums”)	Push paziņojumu sūtīšana par grafika palaišanu
“Desired room temperature” (“Vēlamā temperatūra telpā”)	Vēlamā telpas sildīšanas temperatūra (izvēloties sildīšanu režīmā “SMART”)
“Heating type” (“Sildīšanas veids”)	Sildīšanas veida izvēle grafika aktivizēšanas laikā

Lai saglabātu grafiku pēc vēlamo parametru izvēles, nospiediet „Save” („Saglabāt”) ekrāna augšējā labajā stūrī.

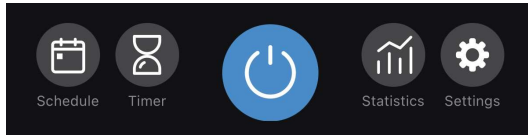


Lai izslēgtu grafiku, pārvietojiet ekrāna slēdzi cilnē “Schedule” (“Grafiks”) pozīcijā “Izslēgts”.



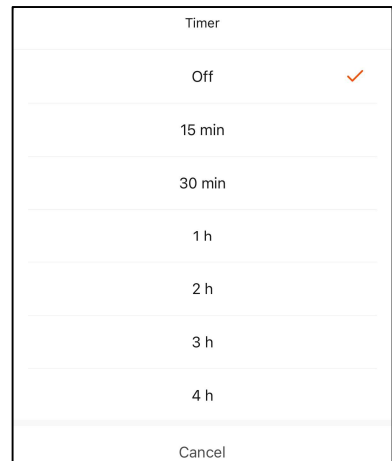
4.3.6 Taimeris

Lai konfigurētu funkciju, pārejiet uz cilni „Timer” („Taimeris”) vadības paneļa apakšdaļā lietotnē.



Iestatīšanas solis:

- pirmā stunda: 15 minūtes, 30 minūtes, 1 stunda;
- nākamās stundas (23 stundu robežās): 1 stunda.

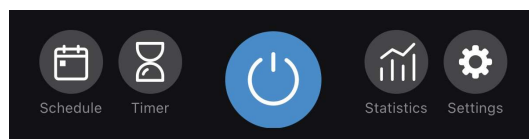


Lai ieslēgtu taimeru, izvēlieties vēlamo laiku cilnē „Timer” („Taimeris”). Lai izslēgtu taimeru, izvēlieties variantu „Off” („Izslēgts”).

Laiks līdz ierīces izslēgšanai tiks parādīts vadības paneļa augšdaļā.

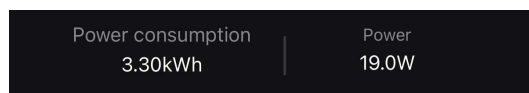
4.3.7 Statistika

Cilne „Statistics” („Statistika”) sildītāja vadības panelī ļauj lietotājam apskatīt informāciju par ierīces patēriņiem resursiem.

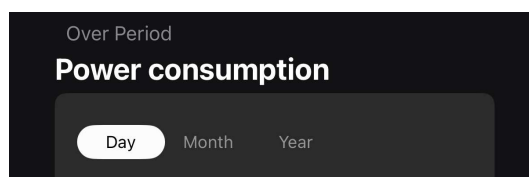


Šajā cilnē lietotājam ir pieejama šāda informācija:

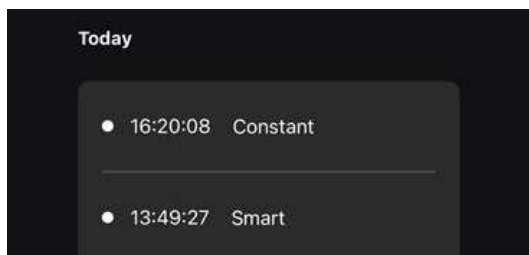
- pašreizējais enerģijas patēriņš un sildītāja jauda;



- enerģijas patēriņa un jaudas statistika par dienu, mēnesi un gadu;

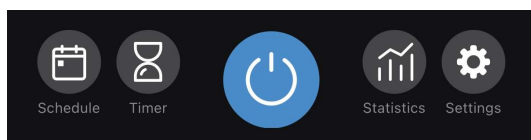


- sildītāja statusu saraksts pa dienām ar precīzu laiku.



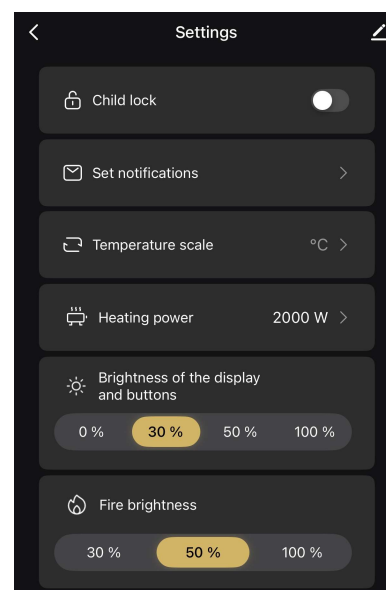
4.3.8 Pamata iestatījumi

Lai piekļūtu galvenajiem iestatījumiem, pārejiet uz cilni „Settings” („Iestatījumi”) vadības paneļa apakšdaļā.



Šajā cilnē lietotājam ir pieejami:

- funkcijas „Bērnu slēdzene” ieslēgšana/izslēgšana;
- pielāgot paziņojumus;
- temperatūras skalas izvēle;
- sildīšanas jaudas izvēle;
- displeja un pogu spilgtuma iestatīšana;
- DZĪVĀS UGUNIS efekta spilgtuma iestatīšana.



Funkcija „Bērnu slēdzene”

Logā “Child lock” (“Bērnu aizsardzība”) lietotājs var bloķēt visu pogu un regulatora darbību uz sildītāja korpusa. Ierīces vadība būs iespējama tikai caur lietotni.

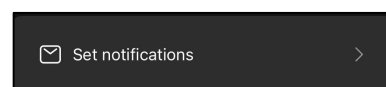


Kad funkcija ir aktīva, katru reizi nospiežot pogas:

- atskan skaņas signāls;
- pogas iedegas baltā krāsā;
- displejā tiek parādīts slēgtas slēdzenes **simbols** .

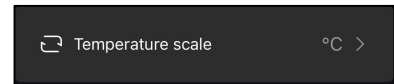
Paziņojumu iestatīšana

Logā „Set notifications” („Iestatiet paziņojumus”) lietotājs var izvēlēties paziņojumus, kurus vēlētos saņemt no lietotnes.



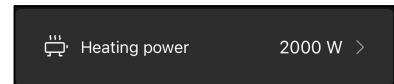
Temperatūras skalas izvēle

Logā „Temperature scale” („Temperatūras skala”) lietotājs var izvēlēties temperatūras mērvienību – °C vai °F.



Sildīšanas jaudas izvēle

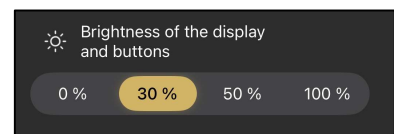
Logā “Heating power” (“Sildīšanas jauda”) lietotājs var izvēlēties pastāvīgās sildīšanas jaudu:



- augstas jaudas režīms ātrai sildīšanai (2000,0 W);
- zemas jaudas režīms enerģijas taupīšanai (1000,0 W).

Displeja un pogu spilgtuma iestatīšana

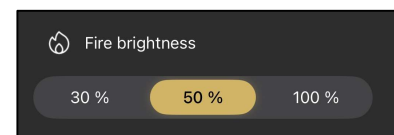
Logā “Brightness of the display and buttons” (“Displeja un pogu spilgtums”) lietotājs var regulēt fizisko pogu un displeja apgaismojuma spilgtuma līmeni uz vadības paneļa vai pilnībā izslēgt apgaismojumu.



Pieejami šādi spilgtuma regulēšanas varianti: 0 % (apgaismojums izslēgts), 30 %, 50 %, 100 %.

DZĪVĀS UGUNIS efekta spilgtuma iestatīšana

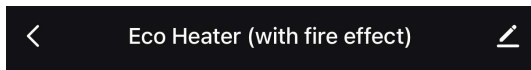
Logā “Fire brightness” (“Uguns spilgtums”) lietotājs var regulēt DZĪVĀS UGUNIS efekta spilgtumu.



Ir pieejami šādi spilgtuma regulēšanas varianti: 30 %, 50 %, 100 %.

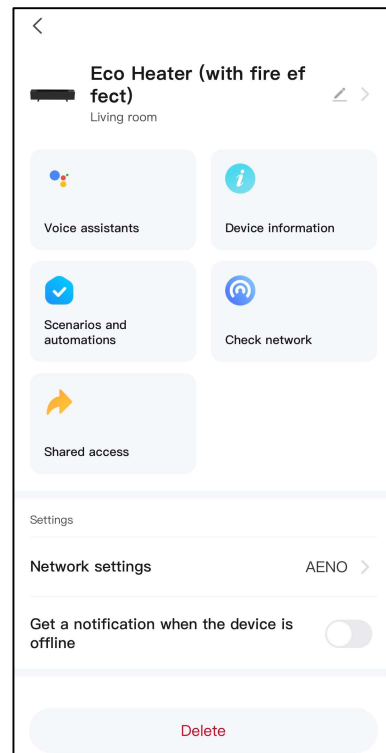
4.3.9 Papildu iestatījumi

Atveriet papildu iestatījumu logu, augšējā  labajā stūrī nospiežot ikonu uz vadības paneļa.



Šajā logā lietotājam pieejamas šādas funkcijas:

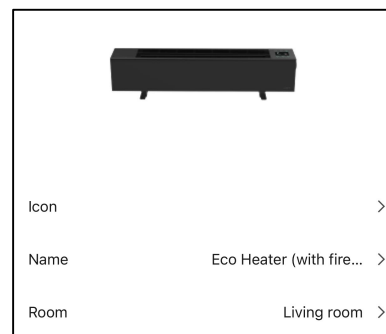
- sildītāja vispārējo parametru maiņa;
- balss palīgi savienošana;
- informācijas par ierīci skatīšana;
- scenāriju un automatizāciju skatīšana;
- savienotās tīkla diagnostika;
- piekļuves piešķiršana ierīcei;
- papildu funkcijas skatīšana.



Sildītāja vispārējo parametru maiņa

Cilnē  lietotājs var mainīt šādus parametrus:

- sildītāja attēlu lietotnē;
- ierīces nosaukumu;
- atrašanās vietu.

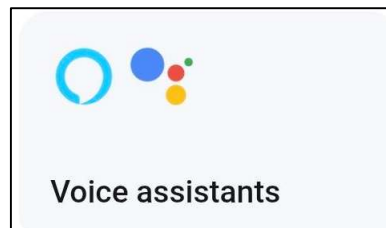


Balss palīgi izvēle

Cilnē „Voice assistants” („Balss palīgi”) lietotājs var iestatīt ierīces vadību caur balss palīgu.

PIEZĪME

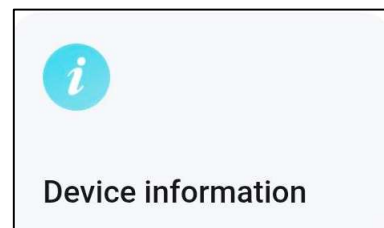
Sīkāku informāciju par balss palīgu pieslēgšanu sk. zemāk 4.5 apakšnodaļā.



Informācijas par ierīci skatīšana

Cilnē „Device information” („Informācija par ierīci”) lietotājs var skatīt un kopēt papildu informāciju par ierīci un tās savienojumu ar tīklu:

- virtuālo ID;
- IP adresi;
- laika joslu;
- MAC adresi;
- Wi-Fi signāla līmeni.



Scenāriju un automatizāciju skatīšana

Cilnē „Scenarios and automations” („Scenāriji un automatizācija”) lietotājs var skatīt scenārijus, kuros tiek izmantota ierīce.

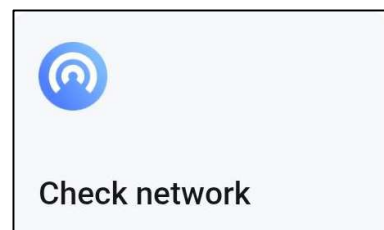
PIEZĪME

Sīkāku informāciju par scenārijiem un automatizācijām sk. zemāk 4.4 apakšnodaļā.



Savienotās tīkla diagnostika

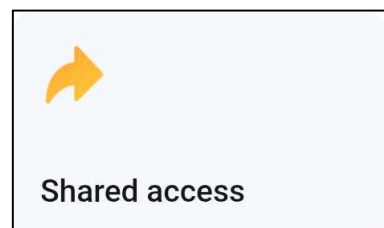
Cilnē „Check network” („Tīkla diagnostika”) lietotājs var uzsākt pārbaudi par lietotnes savienojuma pareizību ar ierīci, Wi-Fi signāla līmeni un tīkla savienojuma stāvokli. Ja lietotne atklāj kļūdas, tās tiks parādītas ekrānā.



Kopīlotā piekļuves piešķiršana

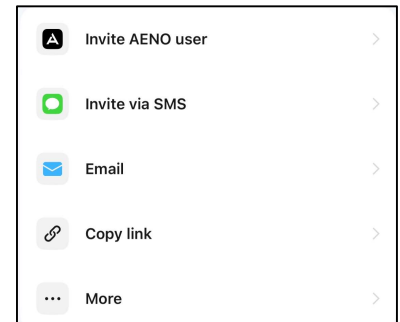
Cilnē „Shared access” („Kopīlotā piekļuve”) lietotājs var piešķirt kopīgu piekļuvi ierīcei citiem lietotājiem.

Caur kopīgu piekļuvi citi lietotāji var vadīt ierīci, mainīt režīmus un darbības iestatījumus, bet nevar instalēt vai mainīt ierīces datus, izveidot scenārijus, dzēst ierīces no lietotnes.



Pārejiet uz cilni "Shared access" ("Koplietojamā piekļuve"), pēc tam izvēlieties koplietojamās piekļuves nodrošināšanas ceļu:

- **AENO** kontā;
- trešo pušu lietotnes/ziņapmaiņas programmas.



Lai nodrošinātu piekļuvi ierīcei caur esošo **AENO** kontu, veiciet tālāk minēto:

1. Izvēlieties variantu "Invite AENO user" ("Uzaicināt AENO lietotāju").
2. Ievadiet lietotāja datus piekļuves piešķiršanai: reģionu un pieteikšanās vārdu / konta e-pasta adresi. Nospiediet „Done” („Gatavs”).

A screenshot of a "New user" form. At the top, there is a back arrow, the title "New user", and a "Done" button. Below the title, there are two input fields: "Region" with the value "USA" and a right arrow, and "Account" with the placeholder text "Enter login/email".

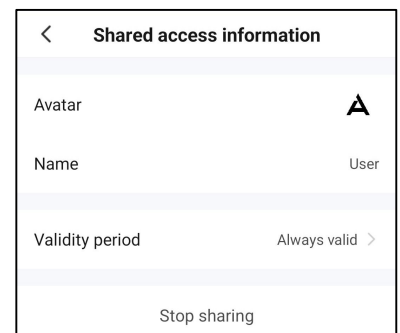
3. Atrodiet pievienoto lietotāju sarakstā un apstipriniet kopīlotā piekļuves piešķiršanu.

Saņemot koplietojamās piekļuves uzaicinājumu caur trešo pušu lietotnēm/ziņapmaiņas programmām, jaunajam lietotājam būs jālejupielādē lietotne **AENO** un jāizveido kods.

Lai atvērtu lietotāju sarakstu, kuriem nodrošināta koplietojamā piekļuve, nospiediet "Access control" ("Piekļuves vadība").



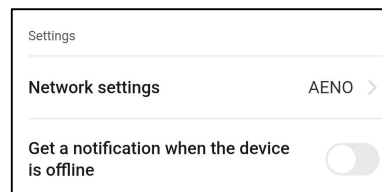
Papildu informāciju par pievienoto kontu, mainīt piekļuves termiņu vai dzēst to var, nospiežot uz lietotāja konta sarakstā.



Papildu tīkla iestatīšana

Apakšiedaļā „Settings” („Iestatījumi”) lietotājs var:

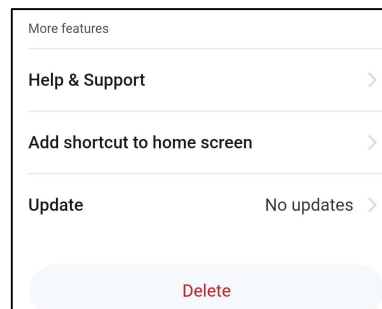
- iepazīties ar informāciju par pieslēgtā tīkla stāvokli un iestatījumiem un iestatīt rezerves tīklu;
- iestatīt paziņojumu saņemšanu, kad ierīce nav tiešsaistē.



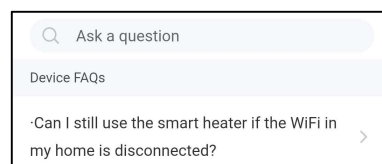
Papildu iespēju skatīšana

Apakšiedaļā „More features” („Papildu funkcijas”) lietotājs var:

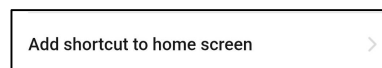
- vērsties pie tehniskā atbalsta;
- pievienot sildītāja saīsni uz vadības ierīces šakuma ekrānu;
- pārbaudīt programmaparatūras atjauninājumu pieejamību un iestatīt automātisko atjaunināšanu;
- dzēst ierīci no mobilās lietotnes.



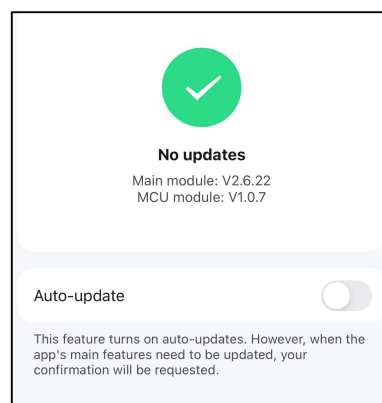
Lapā „Help & Support” („Palīdzība un atbalsts”) lietotājs var iepazīties ar biežāk uzdotajiem jautājumiem, kā arī izveidot savu pieprasījumu tehniskā atbalsta komandai, ja rodas grūtības ar ierīces ekspluatāciju.



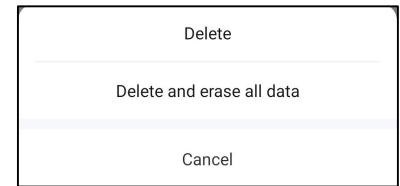
Logā „Add shortcut to home screen” („Pievienot saīsni šakuma ekrānam”) lietotājs var izveidot īsceļu ātrai piekļuvei ierīces vadības panelim bez ieiešanas lietotnē.



Logā „Update” („Atjauninājumi”) lietotājs var pārbaudīt ierīces atjaunināšanas versiju, kā arī aktivizēt programmaparatūras atjauninājumu automātiskās instalēšanas funkciju.



Logā „Delete“ („Izdzēst“) lietotājs var izdzēst ierīci no lietotnes. Pēc izdzēšanas tā netiks attēlota cilnē „Home“ („Namas“) lietotnes šakuma ekrānā. Lietotājs var arī pilnībā dzēst visus datus par sildītāju no lietotnes.



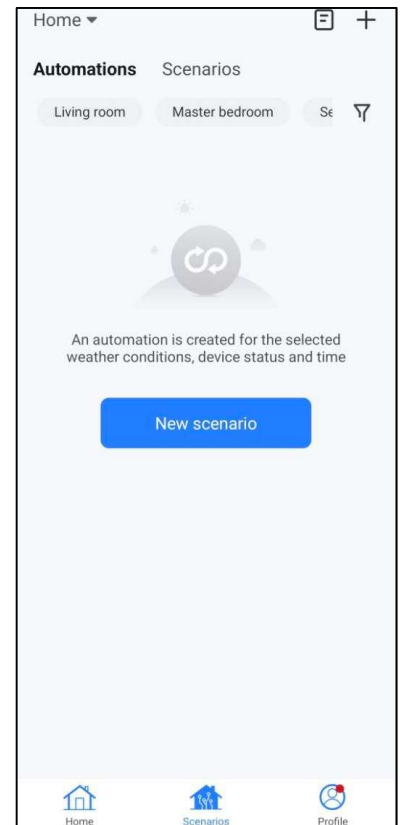
4.4 Scenāriji un automatizācija

Cilnē „Scenarios“ („Scenāriji“) lietotnes šakuma ekrānā lietotājs var izvēlēties automatizācijas nosacījumus un/vai izveidot un manuāli palaist scenārijus.



Automatizācija ir notikums, kas tiek palaists automātiski un tiek izpildīts katru reizi, ievērojot tajā norādītos nosacījumus.

Scenārijs ir notikums, kas tiek palaists manuāli pēc lietotāja vēlēšanās un tiek izpildīts vienu reizi, ievērojot tajā norādītos nosacījumus.

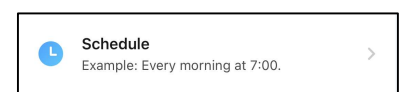
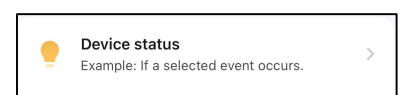
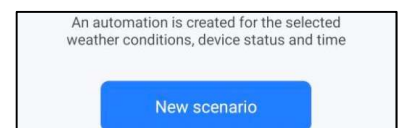


4.4.1 Automatizācijas izveide un palaišana

1. Nospiediet „New scenario“ („Izveidot“) logā „Automations“ („Automatizācijas“) un izvēlieties automatizācijas palaišanas nosacījumus:

Ierīces stāvoklis: automatizācija tiks palaista, ja ierīce pāries izvēlētajā stāvoklī vai aktivizējot izvēlēto iestatījumu (piemēram, izvēlēta pastāvīgā sildīšana).

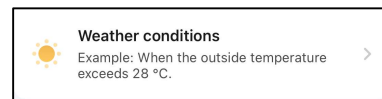
Grafiks: automatizācija tiks palaista noteiktā laikā (piemēram, katru rītu plkst. 7:00).



UZMANĪBU!

Ja netiks izvēlētas automatizācijas palaišanas dienas, tā tiks palaista vienu reizi, izpildoties nosacījumiem.

Laika apstākļi: automatizācija tiks palaista, sasniedzot izvēlētos ārējās vides nosacījumus (piemēram, temperatūra ārā pazemināsies zem 10 °C).



UZMANĪBU!

Lai automatizācija darbotos pareizi, jānorāda precīza adrese vietai, kur lasīt laika apstākļus.

2. Apstipriniet izvēli, nospiežot „Confirm” („Apstiprināt”).
3. Izvēlieties darbību, kas notiks, izpildoties automatizācijas nosacījumam:

Ierīces statuss: notiks izvēlētais notikums (piemēram, ieslēgsies sildīšanas režīmā „SMART”).



Scenārijs/automatizācija: tiks palaists iepriekš izveidots scenārijs vai automatizācija.



Aizkave: tiks iestatīta laika aizkave pirms nākamās darbības aktivizēšanas. Šajā gadījumā pēc norādītās aizkaves jāpievieno vēl viena darbība.



Paziņojums: lietotājs saņems paziņojumu par notikumu caur ziņojumu centru.

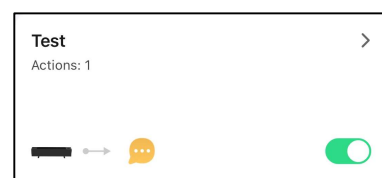


4. Ja nepieciešams, izvēlieties papildu automatizācijas palaišanas nosacījumus un darbības, ko tā veiks.

PIEZĪME

Zem logiem „If” („Ja”) un „Then” („Tad”) lietotājs var izvēlēties automatizācijas darbības ilgumu.

5. Nospiediet „Save” („Saglabāt”) ekrāna apakšā, ievadiet automatizācijas nosaukumu un nospiediet „Confirm” („Apstiprināt”).
6. Saglabājot automatizācija tiks automātiski aktivizēta. To var deaktivizēt logā „Automations” („Automatizācijas”) cilnē „Scenarios” („Scenāriji”).



4.4.2 Scenāriji

1. Nospiediet "New scenario" ("Izveidot") logā "Scenarios" ("Scenāriji"). Izvēlieties "Run scenario" ("Palaist scenāriju").



2. Izvēlieties vienu no darbībām, kas notiks pēc scenārija palaišanas:

Ierīces statuss: notiks izvēlētais notikums (piemēram, ieslēgsies sildīšanas režīmā „SMART“).



Scenārijs/automatizācija: tiks palaists iepriekš izveidots scenārijs vai automatizācija.



Aizkave: tiks iestatīta laika aizkave pirms nākamās darbības aktivizēšanas. Šajā gadījumā pēc norādītās aizkaves jāpievieno vēl viena darbība.



3. Ja nepieciešams, izvēlieties papildu scenārija darbības.
4. Nospiediet „Save“ („Saglabāt“) ekrāna apakšā, ievadiet scenārija nosaukumu un nospiediet „Confirm“ („Apstiprināt“). Izveidotais scenārijs parādīsies logā „Scenarios“ („Scenāriji“).

Lai **palaistu scenāriju**, nospiediet uz tā attēla sarakstā.

Lai **ieviestu izmaiņas** izveidotajā scenārijā, nospiediet „...“ blakus scenārija nosaukumam sarakstā.

PIEZĪME

Scenārijus var vadīt arī caur balss palīgu Siri. Plašāku informāciju par vadību ar Siri skatiet punktā 4.5.3 zemāk.

4.5 Vadība caur balss palīgus

UZMANĪBU!

Lai vadītu sildītāju caur balss palīgu, tam iepriekš jābūt aktivizētam **AENO** lietotnē.

Pirms ierīces pieslēgšanas balss palīgam pārliecinieties, ka ierīce un jūsu viedtālrunis ir pieslēgti vienam Wi-Fi 2,4 GHz tīklam.

4.5.1 Google Assistant

Lai vadītu sildītāju caur Google Assistant balss palīgu, nepieciešams Google konts.

1. Lejupielādējiet Google Home lietotni no Google Play vai App Store. Reģistrējieties vai piesakieties esošajā kontā.
2. Atveriet sildītāja papildu iestatījumus **AENO** lietotnē, atveriet cilni „Voice assistants” („Balss palīgi”) un izvēlieties „Google Assistant” („Google Assistant”). Sīkāku informāciju sk. augstāk 4.3.9 punktā.
3. Nospiediet „Connect” („Savienot”) atvērtajā logā.
4. Sekojiet ekrānā norādītajām instrukcijām savienojuma izveidei.
5. Pēc integrācijas pabeigšanas sagaidiet ziņojumu „Google Assistant is connected” („Google Assistant ir savienots”). Balss palīgu ir gatavs lietošanai.

4.5.2 Amazon Alexa

Lai vadītu sildītāju caur Amazon Alexa balss palīgu, nepieciešams Amazon konts.

1. Lejupielādējiet Amazon lietotni Alexa no Google Play vai App Store. Reģistrējieties vai piesakieties esošajā kontā.
2. Atveriet sildītāja papildu iestatījumus **AENO** lietotnē, atveriet cilni „Voice assistants” („Balss palīgi”) un izvēlieties „Amazon Alexa”. Sīkāku informāciju sk. augstāk 4.3.9 punktā.
3. Nospiediet „Connect” („Savienot”) atvērtajā logā.
4. Apstipriniet **AENO** lietotne un Amazon Alexa integrācijai, nospiežot „Link” („Savienot”). Uznirstošajā logā izvēlieties „AENO App” („AENO lietotne”).
5. Sekojiet ekrānā norādītajām instrukcijām pievienojuma izveidei.
6. Pēc integrācijas savienošanas sagaidiet ziņojumu „Amazon Alexa is connected” („Amazon Alexa ir savienota”). Balss palīgu ir gatavs lietošanai.

4.5.3 Siri

PIEZĪME

Siri balss palīgu ir iOS sistēmas iebūvēts elements. Siri balss palīgu netiek instalēts Android ierīcēs.

Lai vadītu sildītāju caur Siri balss palīgu, nepieciešams Apple ID konts.

Sildītāja vadība ar Siri notiek caur scenārijiem. Izveidojiet vēlamus vadības scenārijus cilnē „Scenarios” („Scenāriji”). Sīkāku informāciju sk. apakšiedaļā 4.4 augstāk.

1. Lietotnes **AENO** galvenajā ekrānā atveriet cilni “Scenarios” (“Scenāriji”), pēc tam ekrāna apakšdaļā nospiediet “Add to Siri” (“Pievienot Siri”).
2. Atvērtajā logā izvēlieties scenāriju, kuram jāpievieno balss komanda.
3. Sekojot ekrānā norādītajām instrukcijām, iestatiet balss komandu. Izvēlieties vienkāršas, viegli izrunājamas frāzes.
4. Pārbaudiet izveidotās komandas pareizību. Ja nepieciešams, ierakstiet frāzi atkārtoti. Pēc iestatīšanas nospiediet „Done” („Gatavs”). Balss palīgu ir gatavs lietošanai.

5 Kopšana, tehniskā apkope un remonts

UZMANĪBU!

Ūdens iztukšošanu un ierīces tīrīšanu veiciet tikai pēc ierīces atvienošanas no elektrotīkla!

5.1 Ūdens tvertnes kopšana

UZMANĪBU!

Ūdenī un ārējā vidē esošie mikroorganismi var vairoties ūdens tvertnē un nonākt gaisā. Mainiet ūdeni tvertnē un tīriet to vismaz reizi 3 dienās, lai izvairītos no nepatīkama smaka un kaitējuma veselībai.

UZMANĪBU!

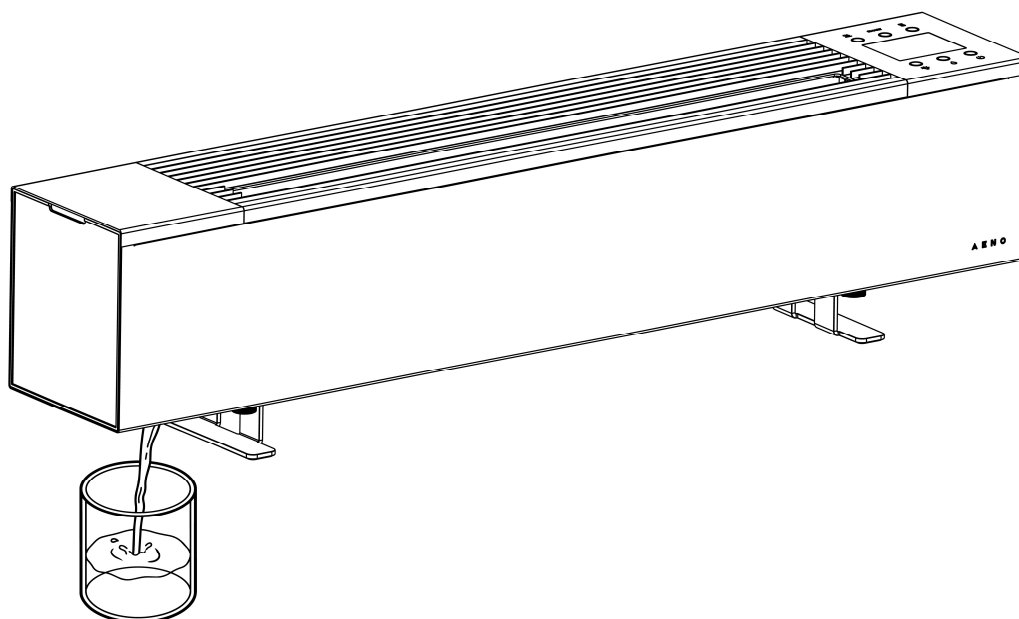
Ļaujiet ierīcei pilnībā nožūt, neaizverot aizbāžņus, ja neplānojat ilgu laiku izmantot mitrināšanas funkciju, kā arī pirms glabāšanas. Ilgu laiku neatstājiet ūdeni tvertnē.

UZMANĪBU!

Pieskarieties ierīcei tikai ar sausām rokām.

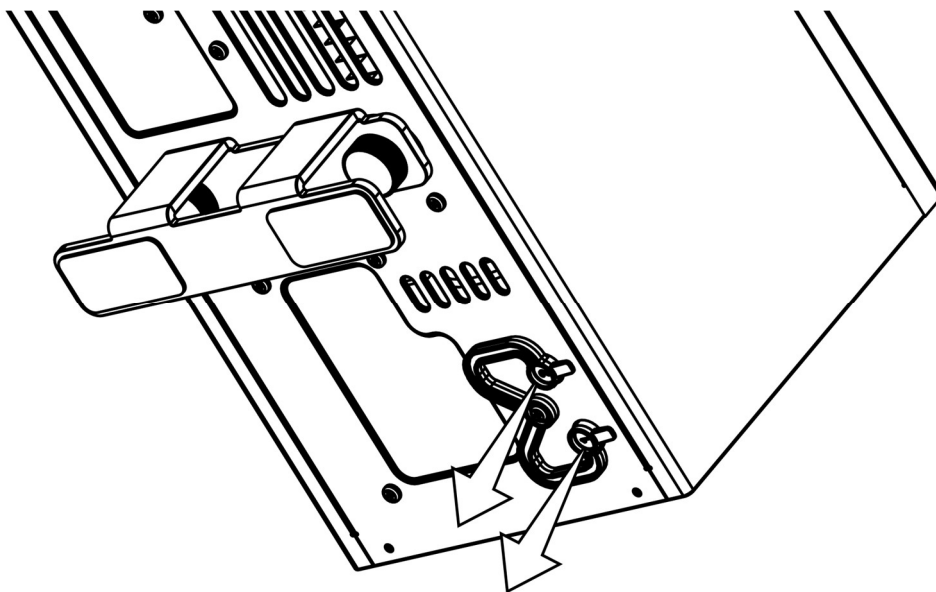
5.1.1 Ūdens iztukšošana no tvertnes

1. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla.
2. Novietojiet piemērotu trauku (tilpums ≥ 2 l) zem ūdens noteces atveru aizbāžņiem, kā parādīts attēlā zemāk.



11. attēls – Ūdens iztukšošanas trauka novietojums

3. Atveriet ūdens noteces atveru aizbāžņus, kā parādīts attēlā zemāk. Gaidiet, līdz ūdens atlikumi pilnībā notecēs traukā.



12. attēls – Aizbāžņu izņemšana

5.1.2 Ūdens tvertnes tīrīšana

Viens no nepatīkama smaka parādīšanās iemesliem ūdens tvaiku ģenerēšanas laikā ir ūdens tvertnes piesārņojums.

Lai notīrītu tvertni, veiciet tālāk minēto:

1. Piepildiet tvertni ar attīrītu/destilētu ūdeni (sīkāku informāciju sk. augstāk 2.2.1 punktā).
2. Pievienojiet ierīci elektrotīklam un ieslēdziet to, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu uz vadības paneļa.
3. Ieslēdziet ūdens tvaiku ģenerēšanu, nospiežot atbilstošo pogu uz vadības paneļa, un gaidiet tvaika parādīšanos.
4. Izslēdziet ierīci, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu uz vadības paneļa.
5. Atkārtojiet 5.1.1 punkta 1.–3. soli augstāk.
6. Cieši aizveriet aizbāžņus un atkārtojiet tīrīšanas procedūru vēl vairākas reizes.

5.2 Tehniskā apkope un remonts

AENO™ sildītājs ekspluatācijas laikā nav nepieciešama īpaša tehniskā apkope. Tomēr, lai uzturētu pienācīgu stāvokli un stabilu ierīces darbību, veiciet šādas darbības:

- ievērojiet drošas ierīces izmantošanas noteikumus, kas aprakstīti šajā dokumentā;

- tīriet ierīces virsmu ar viegli mitru, pēc tam sausu, pēdu neatstājošu drānu (vismaz reizi mēnesī);

UZMANĪBU!

Ierīces tīrīšanai nelietojiet ķīmiskus vai agresīvus mazgāšanas līdzekļus, abrazīvas pastas, līdzekļus, kas satur skābes un šķīdinātājus, kā arī metāla sūkļus.

- tvertnes piepildīšanai izmantojiet tikai attīrītu/destilētu ūdeni;
- regulāri iztukšojiet tvertni un ļaujiet tai pilnībā nožūt;
- pārbaudiet ierīces programmaparatūras versijas aktualitāti, kā arī lietotni **AENO** atjauninājumu pieejamībai (ja viedtālrunī nav iestatīta automātiskā atjaunināšana).

Savlaicīgi vērsieties autorizētā servisa centrā, konstatējot bojājumus un/vai ierīces mehāniskus bojājumus. AENO™ sildītāja remontu veic **tikai autorizētos servisa centros**.

Garantijas remonta vai nomaiņas gadījumā vērsieties autorizētā servisa centrā vai pie pārdevēja uzņēmuma (ja nav autorizēta servisa centra) ar pirkumu apliecināšu dokumentu un bojāto ierīci.

Lai iegūtu plašāku informāciju par AENO™ sildītāja remontu un nomaiņu, vērsieties pie vietējā uzņēmuma pārstāvja vai tehniskā atbalsta dienesta caur tīmekļa vietni **aeno.com**.

6 Garantijas saistības

Ražotāja garantija ierīcei ir divi (2) gadi. Garantijas termiņš tiek aprēķināts no dienas, kad ierīce ir pārdota mazumtirdzniecības tīklā galapatērētājam. Ierīces kalpošanas laiks ir divi (2) gadi.

Iespējams, jums ir arī citas tiesības, kas noteiktas jūsu valsts tiesību aktos par patēriņa preču pārdošanu. Šī ierobežotā garantija neattiecas uz šādām tiesībām.

Ražotājs garantē visu AENO™ izstrādājumu materiālu, sastāvdaļu un montāžas pareizu darbību, ja tiek ievēroti ierīces lietošanas pamācībā izklāstītie ekspluatācijas noteikumi, garantijas laikā.

Lai veiktu garantijas nomaiņu, ierīce kopā ar pirkumu apliecinājošu čeku ir jānosūta atpakaļ mazumtirgotājam.

Preces defekti nav:

- jaunas plastmasas vai gumijas smarža, ko ierīce izdala pirmajās lietošanas dienās;
- iekārtas detaļu krāsas nokrāsas, spīduma izmaiņas lietošanas laikā;
- trokšņi (kas nepārsniedz sanitārās normas), saistīti ar atsevišķu ierīces elementu darbības principiem;
- trokšņi, ko izraisa materiālu dabiskais nolietojums (novecošanās), proti:
 - čirkstoņa pie uzsildīšanas/atdzišanas;
 - čīkstēšana;
 - neliels mehānismu kļaudzienis.
- nepieciešamība nomainīt palīgmateriālus un nodilušās detaļas, kas nolietojušās normāla nolietojuma rezultātā.

6.1 AENO™ servisa centri

Ar pilsētu sarakstu, kurās ir ražotāja autorizēti servisa centri, var iepazīties tīmekļa vietnē **aeno.com**.

6.2 Garantijas apkalpošanas kārtība

Ja tiek konstatēts iespējams ierīces kļūme vai defekts, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru pirms garantijas termiņa beigām un sniedziet šādu informāciju.

1. Ierīce, kurai ir aizdomas par kļūmi vai defektu.
2. Pirkuma apliecinājuma dokumenta oriģināls.

Ja nav pilnvarota servisa centra, klientam jāsazinās ar veikalu, pie kura ierīce tika iegādāta.

Garantijas apkalpošana neattiecas uz ierīces regulēšanas, iestatīšanas, tīrīšanas un citu kopšanas darbiem, kas noteikti šajā ierīces lietošanas rokasgrāmatā.

6.3 Atbildības ierobežojums

Garantijas apkalpošanai garantijas periodā ir pakļautas ierīces ar ražošanas defektiem. Garantijas termiņš tiek pagarināts par laiku, kas vienāds ar remonta ilgumu.

AENO™ produktiem nevar piemērot bezmaksas garantijas apkalpošanu, ja tiek konstatēti šādi bojājumi vai defekti.

- bojājumi, kas radušies nepārvaramas varas apstākļu, nelaimes gadījumu, nolaidības, pircēja vai trešo personu tīšas vai netīšas darbības vai bezdarbības dēļ;
- bojājumi, ko izraisījusi citu priekšmetu ietekme, tostarp, bet ne tikai, mitruma, drēgnuma, ekstrēmas temperatūras vai apkārtējās vides apstākļu iedarbība (vai ja tie krasi mainās), korozija, oksidēšanās, pārtikas vai šķidruma uzņemšana, ķīmisko vielu, dzīvnieku, kukaiņu un to produktu iedarbība;
- ja ierīce ir atvērta (pārkāpta plombu integritāte), mainīta vai remontēta citā personā, nevis autorizētā servisa centrā, vai izmantojot neoriģinālās rezerves daļas;
- defekti vai bojājumi, ko izraisījusi nepareiza ierīces ekspluatācija, izmantošana neparedzētam mērķim, tostarp izmantošana, kas pretrunā ar ekspluatācijas rokasgrāmatās izklāstīto;
- defekti, ko izraisījis preces dabisks nodilums, tostarp apvalki, korpusi, akumulatoru komplekti vai ekspluatācijas rokasgrāmatas;
- ja sērijas numurs (rūpnīcas uzlīme), ražošanas datums vai modeļa nosaukums uz ierīces korpusa ir noņemts, dzēsts, bojāts, izmainīts vai jebkādā veidā nesalasāms;
- gadījumā, ja pārkāpti ierīces uztādīšanas un ekspluatācijas noteikumi un nosacījumi, kas izklāstīti ekspluatācijas rokasgrāmatā;
- plaisas un skrāpējumi, kā arī citi defekti, kas iegūti transportēšanas, pircēja ekspluatācijas vai neuzmanīgas apiešanās dēļ;
- mehāniski bojājumi, kas radušies pēc ierīces nodošanas lietotājam, tostarp bojājumi, ko nodarījuši asi priekšmeti, locīšana, saspiešana, krišana u. tml.;
- bojājumu, ko izraisa neatbilstība piegādes, telekomunikāciju, kabeļu un ārējiem faktoriem.

Šī ierobežotā garantija ir ekskluzīva un vienīgā sniegtā garantija, kas aizstāj visas citas tiešās vai netiešās garantijas.

Ražotājs nesniedz nekādu tiešu vai netiešu garantiju, kas pārsniegtu šeit sniegto aprakstu, tostarp netiešu garantiju par piemērotību pārdošanai un piemērotību konkrētam mērķim.

Pircēja ziņā paliek bojātas, defektīvas un lietošanai nederīgas ierīces izmantošana. Ražotājs nav atbildīgs par kaitējumu, kas nodarīts citai īpašumam jebkādu ierīces defektu dēļ, ierīces lietderības zaudēšanu, laika zaudēšanu, kā arī par jebkādu īpašu, nejaušu, netiešu vai netiešu kaitējumu, soda naudas zaudējumiem un zaudējumiem, tostarp, bet ne tikai, komerciālu kaitējumu, peļņas zaudēšanu, neiegūtu peļņu, konfidencialas vai citas informācijas zaudēšanu, zaudējumus, ko izraisījuši pārtraukumi komerciālajā vai ražošanas darbībā tāpēc, ka ierīce tika atzīta par bojātu, ar defektiem un nederīgu lietošanai.

PIEZĪME

ASBISC neražo produktus, kas saistīti ar kritiskām iekārtām! Kritiski svarīgas iekārtas ietver dzīvības uzturēšanas sistēmas, medicīniskās ierīces un ierīces, ko izmanto implantācijā, komerciālās transporta iekārtas, iekārtas kodoliekārtām vai sistēmām, kā arī citas iekārtas, ja ierīces atteice var izraisīt cilvēku ievainojumus vai nāvi, vai kaitējumu īpašumam.

7 Uzglabāšana, transportēšana un utilizācija

Ierīce nav paredzēta izmantošanai zonās ar bīstamu un kaitīgu ražošanas faktoru ietekmi.

Ilgstošas neizmantošanas gadījumā, lai izvairītos no putekļu un netīrumu uzkrāšanās uz ierīces, kā arī mitruma ietekmes, ieteicams uzglabāt ierīci rūpnīcas iepakojumā tīrā, labi ventilētā un slēgtā telpā, bērniem nepieejamā vietā, izolētā no skābju un sārmu ietekmes, prom no sildierīcēm, izslēdzot tiešu saules staru un mitruma nokļūšanu. Neizlieciet ierīci ievērojamām temperatūras svārstībām. Lai izvairītos no bojājumiem, ieteicams ierīci glabāt horizontālā stāvoklī un neuzlikt uz tās nekādus priekšmetus.

PIEZĪME

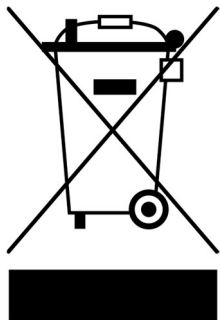
Nepildot šīs prasības, ASBISC negarantē ierīces deklarēto parametru saglabāšanu iespējamās tās komponentu lietderības zaudēšanas, putekļu uzkrāšanās, mitruma vai citu faktoru negatīvas ietekmes dēļ.

Ierīci var pārvadāt jebkura veida slēgtos transportlīdzekļos (dzelzceļa vagonos, slēgtās automašīnās, hermētiski noslēgtās apsildāmās lidmašīnu nodalījumos u. tml.) saskaņā ar spēkā esošo normatīvo dokumentu prasībām, kas attiecas uz trauslām kravām, kuras pakļautas mitruma ietekmei. Transportēšanas laikā sildītājam un tā komplektējošajām daļām jāatrodas rūpnīcas iepakojumā. Pārvietojot saliktu sildītāju, turiet to aiz kājām.

Tās pašas spēkā esošo noteikumu prasības attiecas uz ierīces uzglabāšanas nosacījumiem piegādātāja noliktavā.

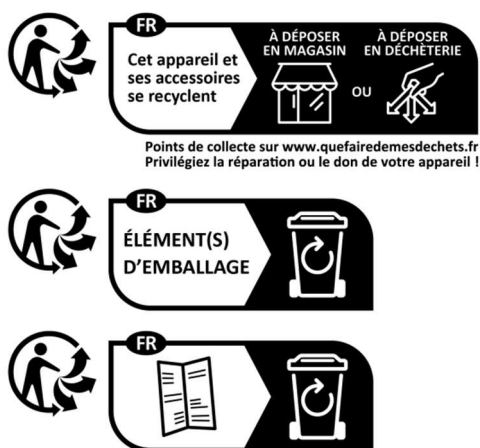
PIEZĪME

Transportējot un uzglabājot ierīci, jāievēro temperatūras un mitruma režīmi, kas norādīti attiecīgajās šī dokumenta tehnisko raksturlielumu tabulās.



Saskaņā ar elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apstrādes noteikumiem (WEEE) un akumulatoru un bateriju atkritumu apstrādes noteikumiem visas elektriskās un elektroniskās iekārtas pēc kalpošanas laika beigām ir jāapkopo atsevišķi un tās nedrīkst utilizēt kopā ar nesakārtotiem komunālajiem atkritumiem.

Aizliegts iznīcināt ierīci, tās baterijas un akumulatorus, kā arī tās elektriskos un elektroniskos aksesuārus kopā ar nešķirotiem sadzīves atkritumiem, jo tas kaitēs videi. Nederīgo ierīču daļas ir jāatdala un jāsašķiro pēc materiāla veida. Tādējādi ikviens var veicināt elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu atkārtotu izmantošanu, pārstrādi un cita veida reģenerāciju. Pareiza savākšana, otrreizēja pārstrāde un apglabāšana palīdzēs izvairīties no iespējamās negatīvās ietekmes uz vidi un veselību, ko var radīt ierīcēs esošās kaitīgās vielas.



Šis simbols tiek izmantots Francijā, un tas norāda, ka produktu un iepakojumu var pārstrādāt. Pirms apglabāšanas šie atkritumi ir jāsašķiro. Iepakojumu var utilizēt saskaņā ar spēkā esošajiem pārstrādes noteikumiem. Mazās ierīces ir jānodod atpakaļ pārdošanas vietā vai jānogādā vietējā pārstrādes centrā. Pārstrādes punktu adreses Francijā ir pieejamas tīmekļa vietnē **quefairedemesdechets.fr**.

Lai atbrīvotos no ierīces un tās elektriskajiem un elektroniskajiem piederumiem, tie ir jānodod atpakaļ pārdošanas vietā vai vietējā atkritumu savākšanas un pārstrādes centrā, ko ieteikušas valsts vai vietējās iestādes. Iznīcināt saskaņā ar attiecīgajā valstī spēkā esošajiem tiesību aktiem un noteikumiem.

Lai uzzinātu vairāk par to, kā pareizi atbrīvoties no lietota aprīkojuma, sazinieties ar savu piegādātāju, atkritumu apglabāšanas dienestu vai vietējo pašvaldību, kas atbildīga par otrreizējo pārstrādi.

8 Cita informācija

Ražotājs:

Nosaukums	ASBISC Enterprises PLC
Adrese	Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus (Kipra)
Kontaktinformācija	Tālr.: +48732080077 E-pasts: info@asbis.com Tīmekļa vietne: asbis.com

Importētājs/izplatītājs

Latvija

Nosaukums	ASBIS BALTICS SIA birojs
Adrese	Bauskas iela, 58a, LV-1004, Rīga, Latvija
Kontaktinformācija	Tālr.: +371 66047812 E-pasts: sales@asbis.lv Tīmekļa vietne: asbis.lv

Informācija par garantijas pakalpojumu sniedzēju un kvalitātes prasību izskatīšanas uzņēmumu

Šo organizāciju datu saraksts tiek regulāri atjaunināts, tāpēc aktuālie dati ir pieejami tīmekļa vietnē **aeno.com** sadaļā „Service and warranty” („Serviss un garantija”).

Informācija par iegūtajiem sertifikātiem un atbilstības deklarācijām

Sertifikāti	–
Deklarācijas	ES atbilstības deklarācija (tostarp LVD, EMC, RED, Ekodizaina, RoHS atbilstība) Nr. 211020250001v1 no 21.10.2025 Ukrainas atbilstības deklarācija tehniskajam regulējumam „Par bīstamo vielu izmantošanas ierobežošanu elektro-tehniskajos un radioelektroniskajos izstrādājumos” no 07.02.2026 Ukrainas atbilstības deklarācija tehniskajam regulējumam „Par radioiekārtām” no 07.02.2026 Ukrainas atbilstības deklarācija tehniskajam regulējumam „Par elektrisko un elektronisko māsaimniecības un biroja izstrādājumu ekodizaina prasību pamatnoteikumiem” no 07.02.2026
Pilnvaras	–

9 Iespējamo bojājumu novēršana

Zemāk esošajā tabulā norādītas tipiskas problēmas, kas rodas, pieslēdzot, iestatot un ekspluatējot sildītāju.

10. tabula – Iespējamo darbības traucējumu novēršana

Nº	Problēma	Iespējamie cēloņi	Risinājums
1	Sildītājs neieslēdzas	Rozete ir bez sprieguma vai bojāta	Pārbaudiet tīkla spriegumu un pārliecinieties, ka rozete ir darba kārtībā
		Barošanas vads vai kontaktdakša ir bojāta	Pārbaudiet kontaktdakšas un barošanas vada integritāti
		Barošanas slēdzis nav pārvietots pozīcijā "I" ("ieslēgts")	Pārliecinieties, ka barošanas slēdzis ir pārvietots pozīcijā "I" ("ieslēgts")
2	Ieslēdzot sildīšanu režīmā "SMART", sildītājs nesilda	Vēlamā temperatūra ir zemāka par telpas temperatūru	Iestatiet vēlamo temperatūru augstāku par pašreizējo telpas temperatūru
3	Tvertne tek	Ūdens noteces atveru aizbāžņi nav cieši uzstādīti	Pārliecinieties, ka ūdens noteces atveru aizbāžņi ir cieši uzstādīti
4	Ierīce vāji ģenerē / vispār neģenerē tvaiku, DZĪVĀS UGUNIS efekts nav pamanāms	Iestatīta nepareiza ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāte	Iestatiet augstāku ūdens tvaiku ģenerēšanas intensitāti
		Zemi uguns augstuma un svārstību iestatījumi	Iestatiet DZĪVĀS UGUNIS efektu lietotnē AENO (sk. augstāk 4.3.4 punktu)
		Tvertnē ir pārāk maz ūdens vai tā nav vispār	Piepildiet tvertni (sk. augstāk 2.2.1 punktu)

Nº	Problēma	Iespējamie cēloņi	Risinājums
5	Nepatīkama smaka no ierīces plastmasas elementiem sildīšanas laikā	Jauna ierīce	Veiciet ierīces iepriekšēju iesildīšanu: ieslēdziet pastāvīgās sildīšanas funkciju augstā jaudā uz 1–2 stundām (sīkāku informāciju sk. augstāk 3.1.1 punktā)
6	Nepatīkama smaka tvertnē / ūdens tvaiku ģenerēšanas laikā	Ūdens stagnācija tvertnē	Iztukšojiet ūdeni un notīriet tvertni (sk. 5.1.1 un 5.1.2 punktus augstāk)
7	Sildītājs nereaģē uz mobilās lietotnes komandām	Noticis tīkla savienojuma traucējums	Atjaunojiet sildītāja un viedtālruņa savienojumu ar Wi-Fi piekļuves punktu 2,4 GHz
8	Sildītājs nereaģē uz pogu nospiešanu, nospiežot atskan skaņas signāls	Ieslēgta funkcija „Bērnu slēdzene”	Izslēdziet funkciju manuāli vai caur mobilo lietotni (sk. 3.1.6 vai 4.3.8 punktus augstāk)
9	Sildītājs izdod skaņas signālu, barošanas poga mirgo sarkanā	Ierīce bīstami noliekta vai apgāzusies, aktivizējās apgāšanās kļūda	Veiciet 3.2 apakšnodaļas soļus
10	Sildītājs telpu nesilda labi	Telpas platība ir pārāk liela	Mainiet ierīces uzstādīšanas vietu
		Telpas siltumizolācijas līmenis nav pietiekami augsts	Uzlabojiet telpas siltumizolācijas līmeni

UZMANĪBU!

Ja neviena no ieteiktajām metodēm problēmu neatrisina, sazinieties ar piegādātāju vai pilnvaroto servisa centru. Lūdzu, neizjauciet un nemēģiniet labot ierīci paši.

10 Terminu vārdnīca

I klase	Ierīce pieder pie I aizsardzības klases pret elektriskās strāvas triecienu (zemējums)
Fārenheita grāds (°F)	Amerikāņu temperatūras mērvienība
Celsija grāds (°C)	Metriskā temperatūras mērvienība
GDPR (angļu val. General Data Protection Regulation)	ES regula, kas reglamentē personas datu apstrādi internetā. Šī regula ir paredzēta, lai standartizētu apstrādi un pastiprinātu visu ES personu personas datu aizsardzību
IP20	Aizsardzības pakāpe, kas norāda, ka ierīce ir aizsargāta pret cietu daļiņu iekļūšanu, kuru diametrs pārsniedz 12,5 mm. Ierīce nav paredzēta lietošanai ārā
Red Dot Design Award	Viena no lielākajām un prestižākajām starptautiskajām dizaina balvām, kas tiek piešķirta par izciliem sasniegumiem patēriņa preču, komunikāciju un koncepciju dizaina jomā
WEEE (angļu val. Waste from Electrical and Electronic Equipment)	Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi jeb WEEE ir nolietotas elektriskās vai elektroniskās iekārtas, tostarp visas sastāvdaļas, mezgļi, palīgmateriāli, kas ir iekārtas daļa tās norakstīšanas brīdī (tostarp komplektā esošās baterijas/uzlādējamās baterijas (ja tādas ir), dzīvsudrabu saturošas sastāvdaļas utt.).

A E N O

S E A S O N A L